

1 Cultural conformity and persistence in the context of differing site fidelity

2

3 Timothy H. Parker¹

4 Bridget Sousa^{2,3}

5 Stephan T. Leu⁴

6 Stacy Edmondson⁵

7 Cecily Foo^{1,6}

8 Amy Strauss^{1,7}

9 Hanna Kahl^{1,8}

10 Kristen Ballinger^{1,9}

11 Eric Ross¹⁰

12 Mareile Große Ruse¹¹

13 Maria Sandsten¹²

14 Bram H. F. Verheijen¹³

15 William Jensen¹⁴

16

17 ¹Department of Biology, Whitman College, Walla Walla, WA 99362, USA

18 ²Department of Biology, University of Kentucky, Lexington, KY, 40506, USA

19 ³Swaim Biological Inc., 4435 First Street, PMB 312 Livermore CA 94551, USA

20 ⁴Department of Biological Sciences, Macquarie University, Sydney, New South Wales, 2109, Australia

21 ⁵Department of Mathematics and Statistics, Whitman College, Walla Walla, WA 99362, USA

22 ⁶West, Inc. Golden Valley, MN, 55427, USA

23 ⁷Graduate Program in Organismic & Evolutionary Biology, University of Massachusetts, Amherst, MA
24 01003, USA

25 ⁸Department of Entomology, University of California – Davis, Davis, CA, 95616, USA

26 ⁹4215 Dayton Ave N, Seattle, WA, 98103, USA

27 ¹⁰Department of Applied Environmental Science, California State University - Monterey Bay, Seaside, CA,
28 93955, USA

29 ¹¹Department of Mathematical Sciences, University of Copenhagen, Copenhagen, Denmark

30 ¹²Mathematical Statistics, Centre for Mathematical Sciences, Lund University, Lund, Sweden

31 ¹³Kansas Cooperative Fish and Wildlife Research Unit, Kansas State University, Manhattan, KS 66506,
32 USA

33 ¹⁴Department of Biological Sciences, Emporia State University, Emporia, KS, USA

34

35

36

37 Abstract

38

39

40 Animal culture often shows geographic structure, with individuals in close proximity sharing more
41 cultural features than individuals further apart. However, spatial extent of cultural features, along with
42 the degree of conformity to local cultures, vary within and among species. Further, rates of cultural
43 change presumably also vary, though documentation of temporal variability lags behind documentation
44 of spatial variability, and mechanisms driving this variation have not been sufficiently explored. We
45 hypothesized that conformity to local culture in Oscine songbirds and the persistence of culture over
46 time and space are promoted by habitats that facilitate stable populations in which individuals show
47 relatively high site fidelity. In contrast, sites in which habitat features cause rapid population turnover
48 provide more vacant territories and so more opportunities for colonization. Colonization should drive
49 more rapid cultural change, either through adult colonists importing foreign cultural variants or young
50 colonists making errors as they learn the local song. To test this set of hypotheses, we examined
51 temporal and spatial variation in vocal culture in a songbird (dickcissel, *Spiza americana*) in two distinct
52 habitat types. As predicted, we found high average site fidelity in relatively stable native grasslands and
53 much lower average site fidelity in nearby cropland sites which were disturbed by farming practices
54 during the breeding season. We also found higher levels of average song sharing and slower average
55 changes in vocal culture in our grasslands relative to croplands, though we found no evidence of
56 different spatial scales of song sharing between these habitats. Although our conclusions are based on
57 many recorded songs, automated assessments of song similarity were imprecise and so our results here
58 underestimate the overall degree of song sharing and thus possibly the strength of the effects of time
59 and distance on this sharing.

60

61 keywords:

62

63 apparent survival, dialect, dickcissel, site fidelity, song sharing

64

65

66 Introduction

67
68
69

70 Among the most widespread and conspicuous forms of (non-human) animal culture are the
71 geographically variable songs of many Oscine songbird species (Lemon 1975, Krebs and Kroodsma 1980,
72 Baker and Cunningham 1985). Understanding the substantial variation in conformity, geographic extent,
73 and temporal stability of these vocal cultures is an interesting challenge for behavioral ecology.
74 Researchers have been making progress describing and explaining this variation for decades (e.g.,
75 McGregor and Thompson 1988, Payne et al. 1988, Kroodsma et al. 1999, Beecher and Campbell 2005,
76 Derryberry 2009, Ju et al. 2019), especially in describing differences among species (Beecher and
77 Brenowitz 2005, Handley and Nelson 2005), but important potential drivers of cultural variation remain
78 poorly explored. In particular, differences among populations within species in cultural conformity,
79 geographic extent of culture, and temporal stability of culture, are not well understood. We know these
80 differences exist among populations with species (e.g., Mundinger 1975, Bitterbaum and Baptista 1979,
81 Kroodsma and James 1994, Tracy and Baker 1999, Lachlan and Slater 2003, Schook et al. 2008, Ju et al.
82 2019), but the most well-understood system are those less common ones in which culturally divergent
83 populations are geographically isolated (e.g., Laiolo and Tella 2005, 2007). The more common condition
84 of a cultural mosaic in continuous populations has been largely unexplained (but see, Ortega et al.
85 2014).

86

87 This variability in spatial or temporal patterns of song sharing likely has multiple causes, but we are
88 particularly interested in the possibility that variation in cultural patterns may be influenced by variation
89 in population processes, such as the movement of individuals (Fayet et al. 2014, Aplin 2018), which
90 might differ across landscapes. For instance, territory vacancies, created by emigration or by death,
91 could influence song sharing in multiple ways (Baker and Thompson 1985, Kroodsma et al. 1985,
92 Goodfellow and Slater 1986, Holland et al. 1996). In the most extreme cases where all individual
93 members of a given culture either leave or die and a site is colonized by a new set of individuals, we
94 would expect dramatic and immediate changes in song type and geographic patterns of song sharing
95 (Holland et al. 1996). This extreme scenario may be rare, but variation in rates of population turnover
96 within a species is common, presumably because of variation in features of the habitat (Winker et al.
97 1995, Newton 1998), and might have major implications for vocal traditions. The manner in which
98 population turnover influences vocal culture probably depends on features of the vocal culture. In the
99 only study we know of to explicitly address the relationship between population turnover and vocal
100 culture, the study species was one in which individual birds sing multiple different song types learned
101 from multiple tutors and local vocal neighborhoods are characterized by the presence of diverse song
102 types (Ortega et al. 2014). In this system, when poor habitat quality reduced site fidelity, vocal diversity
103 declined because the new arrivals had fewer tutors, and thus fewer song types, to imitate. However, in
104 systems characterized by vocal conformity rather than diversity, we might expect the opposite outcome
105 (Ortega et al. 2014). For instance, in systems normally characterized by conformity, the larger the
106 proportion of territories occupied by new birds (young individuals or immigrants attempting to match
107 the local song) in a given year, the higher the proportion of individuals learning the local song that year.
108 Making the typical assumption of a constant probability of copying errors per bird learning new song
109 (Williams and Slater 1990, Lachlan and Slater 2003), the more individuals that are learning song each
110 year, the greater the number of errors that accumulate in the population (Goodfellow and Slater 1986).
111 These deviations from tutors' songs, whether due to improvisation or learning error (Beecher and
112 Brenowitz 2005), are presumably the ultimate source of new song types (Slater 1986). Thus a larger
113 number of novel song variants should occur in areas with low site fidelity, and this could lower the local

114 level of song sharing. Territories made available by death or emigration might also be filled by immigrant
115 adults that bring song learned elsewhere, and in species where immigrants import song variants, this
116 would further lower local sharing and increasing the rate of cultural change (Goodfellow and Slater
117 1986, Williams and Slater 1990). Further, not only might new song variants emerge or be introduced
118 more rapidly in populations with high turnover, temporal change in song types within these
119 neighborhoods could also be accelerated since elimination of song types due to drift should be more
120 likely with few individuals persisting from one year to the next (Goodfellow and Slater 1986, Nunn et al.
121 2009). Therefore, if we wish to understand variation in song sharing patterns in continuously occupied
122 landscapes, we should study how habitat differences influence variation in territory turnover.

123
124 An excellent species for studying the role of population processes in influencing patterns of song sharing
125 is the dickcissel, a migrant songbird breeding in grassland and cropland landscapes of the Eastern Great
126 Plains of North America (Temple 2002). The vast majority of dickcissel males each produce a single song
127 (Figure S1), at least while occupying the same breeding territory within seasons (Schook et al. 2008; T.
128 Parker unpublished data). Dickcissels show striking geographic structure in their song culture, with most
129 males in close proximity to each other singing almost identical song phrases, and the degree of similarity
130 of phrase types often declining considerably as the distance between recording sites approaches 2 km
131 (Schook et al. 2008). Circumstantial evidence suggests that male dickcissels learn their song from
132 immediate adult neighbors after dispersal (see supplement). Thus the dickcissel is a species in which we
133 expected increased territorial turnover to increase the number of new song learners and immigrants
134 with new song types and thus accelerate cultural change. Further, we had a strong a priori expectation
135 about which habitats would have higher territorial turnover. We expected sites covered primarily by
136 crops to have lower site fidelity than sites covered primarily by native grasslands because dickcissel
137 males tend to abandon territories in response to the loss of dense vegetation cover and due to
138 reproductive failure (Schartz and Zimmerman 1971, Zimmerman 1982, Zimmerman and Finck 1989,
139 Frawley and Best 1991, Igl 1991), both of which result from crop harvest during the dickcissel breeding
140 season.

141
142 We tested a suite of hypotheses associated with spatial and temporal change in the vocal culture of
143 dickcissels (see supplement for a description of the evolution of this project and the development of our
144 hypotheses). In summary, we hypothesized that accumulation of imperfect song copies and/or the
145 importation of song variants from elsewhere change local song culture over time and space in
146 dickcissels. Further we hypothesized that these changes are more rapid in crop landscapes than in
147 grassland landscapes because population turnover is faster in cropland due to crop harvest during
148 nesting and nest predation in unharvested field edges. We derived several testable predictions from
149 these hypotheses:

- 150 - average pairwise song similarity within a site will decline as the number of years between recordings
151 increases
- 152 - average pairwise song similarity within a site will decline as the geographic distance between the
153 recorded individuals increases
- 154 - adult male dickcissels in croplands will show lower apparent survival (which is a combined function of
155 site fidelity and true survival), than those in grassland
- 156 - overall levels of song sharing in dickcissels will be higher in the habitat with the higher apparent
157 survival
- 158 - habitat with lower apparent survival of male dickcissels will show steeper declines in average pairwise
159 song sharing as a function of the number of years between recordings relative to the habitat with
160 higher apparent survival

161 - habitat with lower apparent survival of male dickcissels will show steeper declines in average pairwise
162 song sharing as a function of geographic distance between recorded individuals relative to the habitat
163 with higher apparent survival
164

165 **Methods**

166 **Field methods**

167
168 We recorded songs and location data from both marked and unmarked dickcissels at seven sites in
169 northeastern Kansas between 2006 and 2014 (Tables S1 – S3). We did not visit all sites in all years. In
170 native perennial grassland we had four non-adjacent sites on the Konza Prairie Biological Station (KPBS).
171 We also worked at three cropland sites with a mix of crops (primarily winter wheat and alfalfa) and
172 weedy field edges within 40 km of KPBS. In some years we monitored sites throughout the breeding
173 season (from late May or early June into late July), but in some other years, we made only a single site
174 visit during the peak of breeding between late May and mid-June). Field observers were not blinded to
175 the hypotheses, but relevant measurements were not made in the field, so the lack of blinding is
176 unlikely to have introduced bias. Years with only one visit could not contribute to our estimate of within-
177 season apparent survival or to within-male comparisons of songs across dates within years.
178

179
180 In years in which we monitored a given site throughout the breeding season, we attempted to capture
181 and mark all territorial male dickcissels present at that site, though typically a subset eluded capture. To
182 capture a targeted individual, we played dickcissel song in the vicinity of mist nets placed near territorial
183 song perches. Immediately upon capture we fitted male dickcissels with a uniquely numbered USGS
184 aluminum leg band and three (occasionally fewer) colored leg bands in a unique combination for later
185 identification without recapture. By color banding birds and then observing these banded individuals
186 from afar we were able to determine the identity, presence, and distribution of individual birds during
187 and between years.
188

189
190 We attempted to record the song of all male dickcissels, banded and unbanded, on all sites monitored in
191 a given year. We recorded most songs onto digital media using Marantz PMD680 recorders and
192 Sennheiser ME66 shotgun microphones [T. Pakrer 1 field teams], though we recoded some onto analog
193 tapes using a Sony TCM-5000EV cassette recorder and Sennheiser ME67 shotgun microphone, later
194 digitized using Raven 1.3 with default settings [B. Sousa field teams]). For each male on each visit to a
195 site, we attempted to record at least one clear song with limited background noise. Because an
196 individual male sings only a single version of his song and a complete song lasts between one and two
197 seconds (Schook et al. 2008), when our target bird was close and ambient noise was low we sometimes
198 recorded for as briefly as 20 seconds to obtain several clearly recorded songs and our narration.
199 However, various forms of noise, including the singing of other birds, usually led us to record for periods
200 of from one to five minutes or more to be confident that we recorded the single clear song that we
201 needed for our analysis. The observers making the recording typically vocally identified each song by the
202 target male on the recording immediately after each song was sung so that it could be distinguished
203 from any other nearby conspecific songs. For banded birds, we generally confirmed the band
204 combination both before and after recording. For unbanded birds, we only attempted to record all
205 individuals at a site on one day of the season so that we could be confident that we were not recording
206 any individuals twice. For all recorded birds, banded or unbanded, we recorded location coordinates
207

208 with a GPS within 10 m of the location where the focal individual had perched while singing. For banded
209 birds, we averaged multiple GPS locations across dates to generate an average location for a given year.

210
211

212 Mark-recapture analyses

213

214 To assess whether male dickcissels show higher site fidelity in the perennial grassland sites relative to
215 the cropland sites, we used data from re-sighting of our banded males within and across seasons (Table
216 S2). We analyzed encounter histories with Cormack-Jolly-Seber models for live encounter data available
217 in MARK (version 8.1)(White and Burnham 1999), and tested for differences between cropland habitat
218 and grassland habitats in both apparent survival (ϕ) and detection probability (p). We expect that
219 apparent survival over two-week periods (the typical duration between our site visits) within breeding
220 seasons is driven primarily by emigration, and so consider within-season apparent survival to represent
221 site fidelity. Apparent survival over the non-breeding season can also be influenced by site fidelity if
222 individuals survive but choose a different breeding location in the subsequent year. However, regardless
223 of the extent to which differences in apparent survival between sites are driven by within-season or
224 between-season emigration, or the extent to which they are driven by differences in emigration as
225 opposed to differences in true survival, reduced apparent survival drives an increase in turnover. With
226 greater turnover, there are more opportunities for cultural evolution with the copying of local song or
227 the introduction of foreign song by immigrants.

228

229 We derived our mark-recapture data from two separate studies, one conducted by the T. Parker team,
230 and the other by the B. Sousa team. Some individual birds were monitored by both teams. In these
231 cases, we included only the data from the T. Parker team so that we could test for differences in
232 estimates derived by the two different teams (see below) without double counting birds, and so that we
233 could maximize the sample size of the T. Parker data set, which included birds from both grassland and
234 cropland sites. Because these two studies differed in capture and re-sighting methods, we tested for
235 differences in their estimates of ϕ and p while simultaneously comparing estimates of ϕ and p between
236 cropland and grassland habitats. The T. Parker team monitored banded male dickcissels at both
237 grassland ($n = 102$ marked individuals, of which 81 were resighted at least once) and cropland ($n = 46$
238 individuals, 34 of which were resighted at least once) sites. In years when this team banded, they
239 captured and marked birds for about two weeks beginning the last week of May, which is typically at
240 least two weeks after male dickcissels began establishing territories. These researchers then attempted
241 to re-sight banded individuals approximately once every two weeks until late July. The B. Sousa team
242 monitored banded male dickcissels only in grasslands ($n = 109$ individuals, excluding individuals also
243 monitored by T. Parker team, of which 81 were resighted at least once), captured birds for banding
244 throughout the season, beginning in early May, and attempted to re-sight banded birds most days until
245 early August. To assess the differences between the two studies, we compared models that divided
246 capture histories among three categories (1. cropland, 2. T. Parker grassland, 3. B. Sousa grassland
247 [3hab]) vs. models that lumped data from the two studies and thus allocated all capture histories to
248 either 1. cropland or 2. grassland (2hab). We further assessed whether apparent survival differed
249 between breeding and non-breeding seasons (ssn). Last, to obtain an accurate estimate of site fidelity
250 within the breeding season, we tested for a difference in detection probability between the first and
251 subsequent survey rounds within the T. Parker dataset, to account for difference in the fact that an
252 experienced observer (T. Parker) always participated in the first round, but not in later rounds (rnd). We
253 did not assess among-year variation in detection probability or apparent survival in our data because the
254 mark-resighting data were too sparse. Our global model therefore contained a habitat and season effect

255 on apparent survival (3hab + ssn) and a habitat and a survey round effect on the detection probability
256 (3hab + rnd) (Table1).

257
258 We were not able to test the global model for overdispersion via the c-hat procedure in MARK because
259 of missing survey rounds in certain years. Instead, we assessed the potential impact of controlling for
260 overdispersion by manually increasing the variance inflation factor (\hat{c}) and assessing the resulting model
261 ranking (Table S5). Our top two models were the same for \hat{c} 1 – 3, equivalent to overdispersion that is
262 absent to moderate. The order of lower ranking models changed when we increased \hat{c} , but these models
263 all received almost no support with \hat{c} set at 1 and 2, and still low support when we set \hat{c} to 3. When we
264 set \hat{c} to 4, corresponding to high overdispersion (Burnham and Anderson 2002), the model containing a
265 survey round effect of capture probability dropped in the rankings, but the otherwise identical model
266 excluding the survey round effect remained top ranked. It was not until we set \hat{c} to 5, a level that would
267 indicate major problems with model fit (Burnham and Anderson 2002), that the top model no longer
268 included an effect of habitat on apparent survival, though at both \hat{c} 5 and 6, at least one model with
269 Delta QAIC < 2 included this habitat effect. Thus, we conclude that our model selection results were
270 robust to overdispersion. We fitted all models with design matrices and a logit-link function. To avoid
271 bias in parameter estimates, we generated weighted average estimates and associated standard errors
272 across all models using Akaike weights, and thus accounted for both sampling and model-selection
273 uncertainty (Burnham and Anderson 2002).

274

275

276 Song processing prior to analyses

277

278 For our primary analyses, we selected one song per male per year, but if the same banded male was
279 present at a site in multiple years, we included one song from each year available. We chose to include
280 the same males from multiple years because (a) an important component of cultural stability is likely the
281 persistence of individuals across years, (b) individual males can change their song from one year to the
282 next (unpublished data) and so retention of males across years need not necessarily increase estimates
283 of song sharing across years, and thus (c) a valid description of the degree of song stability over time
284 should include as many males present in each year as possible.

285

286 Prior to assessing similarity among recorded songs, we processed songs in Raven (version 1.4)
287 (Bioacoustics_Research_Program 2011) to optimize comparability. We first identified a song in which all
288 components were evident and high amplitude background noise did not overlap the song's notes. If no
289 single song met these criteria, we isolated a sufficient number of songs (typically no more than 4) such
290 that we could obtain a clear and unobscured version of each separate song phrase from among the
291 selected renditions. We then filtered out noise below 2000 and above 20000 kHz. Most background
292 noise is low frequency, and so filtering below 2000 kHz dramatically reduced noise. However, in most
293 recordings, notes produced by other individual birds, by insects, or by various other sources in the
294 environment remained in the recording. We could readily distinguish the notes of our target bird from
295 these background notes by observing longer stretches of the recording to see the pattern produced by
296 the target bird and the sources of background noise. We filtered out any background noise that
297 approached the amplitude of the target bird's quietest notes by using the select option in Raven and
298 filtering out the content of the selections.

299

300 Creating a song similarity score

301

302 We created a song similarity score between all pairs of selected songs within each site, including across
303 years. This score combined an assessment of the proportion of phrase types shared between individuals
304 multiplied a quantitative assessment of similarity between phrases of the same type with. The index
305 ranged from 0 to 1, with 1 indicating the two individuals sang exactly the same song types with exactly
306 the same arrangement of notes. We explain below how we generated these two pieces of information
307 and combined them into a single, intuitive score of song sharing.

308
309 First, we classified all phrases in our target recordings into categories or types and quantified the
310 proportion of shared phrase types. The classification is straightforward because we can readily divide all
311 dickcissel song phrases into one of three categories. All dickcissel songs include phrases from at least
312 two of these categories, and some contain all three (supplement). Based on the presence or absence of
313 these phrase categories, we calculated Jaccard's Index of similarity ($JI = \frac{\text{number of phrase types sung by both individuals}}{\text{number of phrase types sung by both individuals} + \text{number of phrase types unique to bird 1} + \text{number of phrase types unique to phrase 2}}$), in which 0 = no overlap in phrase types and 1 =
314 production of an identical set of phrase types. Because Jaccard's index represents the proportion of
315 overlapping categories, we were able to multiply this value by the quantitative similarity averaged
316 across shared phrase types (see below)

317
318
319
320 The quantitative similarity scores were based on comparisons between song phrases of the same type.
321 We did not compare whole songs to each other because there is moderate variability within males and
322 even greater variability among males within a local cultural area regarding the number of repetitions
323 and timing of phrases, but high repeatability regarding the internal structure of phrase types. Thus
324 focusing on individual phrases allows us to focus on the most consistent component of vocal culture,
325 and it is this consistency we are seeking to quantify and explain.

326
327 We based the quantitative assessment of similarity within a phrase type on two distinct methods
328 (implemented in MATLAB version R2016b; see <https://doi.org/10.17605/OSF.IO/EM43D> for code). The
329 first involved assessing the similarity of note positions as evident in sound spectrograms (Große Ruse et
330 al. 2016, Sandsten et al. 2016). This multi-tapered spectrogram method compromises time and
331 frequency resolution in order to reduce noise sensitivity. This is accomplished by using multiple windows
332 or 'multitapers'. The second method, which is particularly useful in recognizing repeated patterns within
333 phrases, is referred to as a filtered ambiguity spectrum (Große Ruse et al. 2016, Sandsten et al. 2016).
334 This is derived with a Fourier transformation of the spectrogram in the two dimensions of time and
335 frequency. Instead of marking the position or number of notes on the spectrogram, this method
336 determines time and frequency differences between notes, and is thus robust to slight differences in the
337 number or timing of repeated elements that are known to reduce estimates of similarity when focusing
338 entirely on the spectrogram. Because these two methods provide different information regarding
339 quantitative similarity, as part of the process of generating an overall average similarity score, we
340 averaged the pairwise comparison values in the two similarity matrices (see supplement for more
341 details, R versions 3.3.3 and 3.4.2, see <https://doi.org/10.17605/OSF.IO/EM43D> for code). We then
342 averaged these quantitative similarity scores across all shared phrase types for a given pair of songs.

343
344 Finally, we combined the Jaccard's Index of Similarity, which is the proportion of song types shared, with
345 the quantitative measure of similarity between shared phrase types by multiplying the two to produce
346 our overall song sharing score. This multiplication is justified because the quantitative score ranged from
347 0 to 1 with increasing similarity (as described in the supplement) for shared song phrases, but the score
348 is discounted by the proportion of phrase types shared by multiplying by the Jaccard's Index, which also
349 ranges from 0 to 1. Thus we generated an intuitive score of overall song similarity ranging from 0 to 1

350 between all pairs of individuals at each site (R versions 3.3.3 and 3.4.2, see
351 <https://doi.org/10.17605/OSF.IO/EM43D> for code).

352
353

354 Reliability of song similarity score

355

356 To evaluate the effectiveness of our method for assessing song similarity, we compared the levels of
357 song sharing between two different recordings of the same individual bird in the same year (Table S4;
358 within-individual) with recordings across individuals (within and across years; between individual) at the
359 same site. Our expectation was that if our method were useful, song sharing values within individuals
360 should be substantially higher than average song sharing values from across-individual comparisons.
361 Human observers can readily recognize that two songs recorded from the same individual in the same
362 year are nearly identical, and that songs from other individuals differ, sometimes by a small amount, and
363 sometimes radically. To assess the reliability of the differences between within and between-individual
364 song sharing levels, we used boot-strapping to calculate 95% confidence intervals around the difference
365 between within-individual and between-individual song similarity scores within each site (R version
366 3.4.4, see supplement for code). If song sharing scores from within individuals tended to be higher than
367 scores from between individuals, the mean difference should be consistently positive.

368

369 Our automated measure of song similarity was modestly effective at recognizing the similarity between
370 songs produced by the same individual bird within the same breeding season. Within each of the seven
371 sites, the mean song similarity score for comparisons between songs of the same individual produced on
372 different dates in the same year was higher than the mean for between-individual comparisons (Figure
373 1), although typically by only approximately 0.1 correlation units (Table S6). Despite the relatively small
374 average differences, the 95% CIs of these differences were narrow in proportion to the size of the
375 differences and in all but one case, the lower bound was closer to the mean difference than to zero. In
376 no case did the lower bound of the CI encompass zero (Table S6). Thus, we have a consistent and clear,
377 but relatively weak difference in average song sharing scores between within-individual and between-
378 individual song comparisons. In light of this, it was not uncommon for single between-individual scores
379 to be higher than single within-individual scores (Figure 1). Because human observers can readily
380 distinguish songs from the same individual from most other songs produced at a site in a given year, and
381 a human observer would almost never rank two songs from the same individual as less similar than two
382 songs from different individuals, this suggests that the automated method produces only modestly
383 reliable measures of song similarity. However, we opted to use the song similarity scores from the
384 automated analyses because quantifying song similarity between all relevant pairs of songs with human
385 judgement would be subjective and prohibitively time consuming due to both the large number of
386 comparisons we wished to make and the difficulty in scoring degree of similarity in songs when those
387 songs differ in many distinct ways. Further, in a preliminary analysis, we experimented with a common
388 form of song similarity quantification known as cross-correlation (Raven 1.3; supplement), and
389 concluded that it was unsuitable. The cross-correlation analyses, while also producing higher values of
390 song similarity on average for within-individual comparisons than across-individual comparisons,
391 produced a much higher range of variability for within-individual comparisons (Figure S2, S3) than did
392 the method we used here (Figure 1).

393

394 Song similarity in biological context

395

396 Two of our predictions are that song sharing declines across time and across space. To assess these
397 predictions, within each of our four grassland and three cropland focal sites, we assessed the

398 relationships between song similarity and both (a) the time (in years) between individual recordings and
399 (b) the geographic distance between individual recordings (in meters). Because our measures of song
400 similarity and temporal and geographic distance involved all possible pairwise comparisons within a site,
401 each individual song was included in many song similarity measures. This violates the assumption of
402 parametric statistics that observations are independent. So, instead we used a permutation method that
403 does not make this assumption (R version 3.4.4, see <https://doi.org/10.17605/OSF.IO/EM43D> for code).
404 We used MRM (multiple regression on distance matrices) as described by Lichstein (2007) and as can be
405 implemented in the *ecodist* package (Goslee and Urban 2017) in R. That is, we used linear models in
406 combination with randomized procedures to test the linear association of song-similarities with space
407 and time. In these analyses, the matrix of song-similarities was the dependent matrix, while the matrices
408 of temporal and spatial distances were the independent matrices. MRM randomly permutes the rows
409 and columns of the dependent matrix while the independent matrices remain fixed. We ran one
410 thousand permutations to generate a null distribution of relationships between song similarity scores
411 and both time differences and spatial distances. We could then compare the observed regression
412 coefficients to this null distribution of coefficients to evaluate the strength of the evidence against the
413 null hypothesis that song sharing was unrelated to time differences or spatial distance between
414 recordings. We generated 1-sided p-values because our hypotheses had clear directional predictions.
415 The p-value was the proportion of the regression coefficients from the permutation analysis that were
416 more steeply negative than the observed coefficients. We predicted negative slopes for the
417 relationships between temporal differences and song similarity and between geographic distance and
418 song similarity. Further, we considered the possibility that as time between recordings increased, the
419 geographic distance between those recordings would become a less effective predictor of the similarity
420 between those songs since song features could shift on the landscape across years. To evaluate this, we
421 tested for a positive interaction term between time and distance. We evaluated the importance of this
422 interaction by comparing the change in the R^2 value between the model containing only main effects
423 and the model with the interaction term. We used the *lm* function in base R (version 3.4.4,
424 (R_Core_Team 2019) to generate parameter estimates for each permutation using the methods
425 underpinning the *ecodist* package (Goslee and Urban 2017) as a model. We did not use the *ecodist*
426 package itself because that package did not allow us to assess the interaction models, nor could it
427 produce 1-tailed p-values.

428
429 Two other predictions of our hypotheses are that song sharing should decline more steeply over time
430 and over distance in locations where site fidelity is lower (cropland, see results) than in locations where
431 site fidelity is higher (grassland, see results). The analyses described above provided slopes and p-values
432 for the relationships between time and song sharing and between distance and song sharing within each
433 of our seven sites. This allowed us to assess our prediction qualitatively by simply asking if the slopes
434 were steeper for the three cropland sites than for the four grassland sites. However, to estimate how
435 likely it was that we would observe a difference in slopes (for song sharing vs. time lag and for song
436 sharing vs. geographic distance) as extreme as this by chance alone, we conducted another round of
437 permutations (R version 3.4.4, see <https://doi.org/10.17605/OSF.IO/EM43D> for code). In this analysis,
438 we permuted the song-similarity matrix for each of the seven sites 1000 times, each time calculating the
439 corresponding slope coefficients for each site for time vs. song sharing and for distance vs. song sharing.
440 Then, separately for the time and distance slopes, we calculated the average slope for each of the two
441 location types (cropland and grassland) and then calculated the difference in average slope between the
442 two location types. That is, for each permutation we calculated the slope of the four grassland sites and
443 three croplands sites, took the average of the slopes for the grassland sites and the average of the
444 slopes for the cropland sites, then took the difference between average slopes of cropland and
445 grassland sites. We repeated this process 1000 times. If our hypothesis were correct, we expected our

446 observed difference in average slope between cropland and grassland sites to be greater than most of
447 the simulated differences. We assessed this prediction separately for the time vs. song sharing slopes
448 and the distance vs. song sharing slopes.
449

450 In all our statistical analyses we follow recommendations to avoid dichotomous determinations of
451 'significance' and instead to focus on strength of evidence, statistical clarity, and on avoiding over-
452 confidence in results from single studies (Stoehr 1999, Amrhein et al. 2017, Amrhein et al. 2019, Dushoff
453 et al. 2019). This means that we evaluated p-values as continuous evidence bounded by 0, representing
454 "complete incompatibility" between the data and the null hypothesis, and 1, representing "perfect
455 compatibility" with the null hypothesis (Greenland et al. 2016). Small differences in p-values, such as
456 between 0.1 and 0.05 show low repeatability, and thus should not be interpreted as containing
457 meaningfully different information (Amrhein et al. 2017). In cases of relatively large p-values, indicating
458 that the data would not be particularly unlikely given the null, we interpret the observed pattern with
459 caution and withhold strong conclusions until further data can be gathered (Amrhein et al. 2017).
460

461 **Results**

462 **Mark-Recapture Analyses**

463 We found strong support for a relationship between our grassland and cropland habitats and both
464 apparent survival and detection probability (3hab: Relative Importance [RI; the summed AICc Weights of
465 all models containing this variable] = 1.00; Table 1). This variable (3hab) also reflects the influence of
466 differences in field methods between the T. Parker and B. Sousa grassland data sets on estimates of
467 apparent survival and detection probability. Ignoring the differences in field methods between the T.
468 Parker and B. Sousa data sets by combining the apparent survival and detection probability for both
469 grassland datasets (2hab) had no support (Table 1). We also found strong support for a difference in
470 apparent survival within a breeding season versus over the non-breeding season (ssn: RI = 1.00; Table 1).
471 Further, we considered the possibility of a difference in detection probability between the first and
472 subsequent survey rounds within a breeding season in the T. Parker dataset (rnd; included because of
473 differences in observers between first and later survey rounds), but although we found evidence of such
474 a difference, model certainty was lower (rnd: RI = 0.57; Table 1) for this variable than for 3hab or ssn. As
475 a result, the inclusion of this effect (rnd) on detection probability had only a minor effect on the
476 estimates of apparent survival.
477
478

479 Rates of apparent survival were substantially lower on cropland sites than on grassland sites when
480 examining the T. Parker data (with standardized methods across grassland and cropland sites). Within a
481 breeding season, dickcissels that bred in croplands had a 19.8% (95% CI = 11.4 – 28.1%) chance of
482 disappearing (dying or emigrating) in the 14-day period between survey rounds. However, birds
483 breeding in grassland had only a 7.5% (T. Parker; 95% CI = 4.0 – 10.9%) and 8.3% (B. Sousa; 95% CI = 4.2
484 – 12.4%) chance of disappearing over a 14 day period (Table 2). Over the 310 day period between
485 breeding seasons, apparent survival estimates had larger confidence intervals, and these intervals
486 overlapped between the grassland and cropland (Table 2). When assessed across the entire year (Table
487 2), as is relevant for overall population turnover, we found annual apparent survival for cropland that
488 was less than half of that for grassland for the T. Parker data. The annual apparent survival for grassland
489 from the B. Sousa data was intermediate. The detection probability of dickcissels was highest on the
490 grassland habitats within the B. Sousa dataset (0.927; CI = 0.874 – 0.959) as expected given the more
491 intense survey methods, and was somewhat higher in grassland habitats (0.758; CI = 0.699 - 0.808) than
492 in cropland habitats (0.593; CI = 0.436 - 0.733) within the T. Parker dataset, but with overlapping
493

494 confidence intervals (Table 3; we report weighted average estimates for all variables included in any
495 candidate model in Table S7).

496
497

498 Song Similarity Analyses

499

500 The median song sharing scores based on within site and within year comparisons, but averaged across
501 all years, were higher at our grassland sites than at our cropland sites (Figure 1). When we instead
502 looked at song sharing scores from individual years separately, in three of five years all grassland sites
503 had higher median song sharing than all cropland sites. In the other two years, one grassland site had a
504 median song sharing value lower than a cropland site, but all the other grassland sites had higher values
505 than all cropland sites (Figure S4). However, we observed considerable variability in song sharing within
506 both types of sites, and interquartile ranges of grassland and cropland sites often overlapped, thus
507 undermining statistical clarity. The intercepts from the linear models predicting song sharing from time
508 and distance were all larger from the grassland sites than the cropland sites in both the model with only
509 main effects of distance and time (Table 4) and the model including an interaction term between
510 distance and time (Table 5). These differences are consistent with higher song sharing in grasslands than
511 in croplands within a given year (time 0) and between individuals in close proximity (distance near 0).

512

513 All the relationships between song sharing and time within sites had negative slopes (Table 4, 5), though
514 p-values for each site ranged from small ($p_{\text{rand}} < 0.001$), indicating clear evidence of the negative slope to
515 moderately large ($p_{\text{rand}} = 0.33$), providing much weaker evidence of a negative slope. Although these
516 variable p-values suggest the relationships varied in strength across sites, negative slopes are consistent
517 with song sharing values across years having declined as the number of intervening years increased. The
518 three steepest declines of song sharing over time in the main-effects model were in the three cropland
519 sites (Table 4), and in the interaction model, three of the four steepest declines in song sharing with
520 time were in the three cropland sites (Table 5). The difference between the average slope for cropland
521 sites and the average slope for grassland sites in the main effects model was larger than 88% of these
522 differences when randomized through permutation analyses. This is equivalent to a p-value of 0.12,
523 which should be interpreted in light of our small sample size ($n = 7$) as only moderate evidence of a
524 more rapid decline in song sharing over time in croplands than in grasslands.

525

526 At six of the seven sites, relationships between song sharing and geographic distance had negative
527 slopes (Table 4, 5, p_{rand} for negative slopes ranged from $< 0.0001 - 0.260$), indicating with varying
528 degrees of confidence that song sharing values declined as the geographic distance between individuals
529 increased even on these relatively small sites. However, we could discern no clear pattern of differences
530 in these slopes between cropland and grassland sites, in part because the slopes varied substantially
531 among sites within habitat types (Table 4, 5). Consistent with this lack of evident pattern, when we
532 conducted a permutation test we found that differences between the average slope for cropland sites
533 and the average slope for grassland sites in the main-effects model was larger than only 30% of the
534 randomized differences. This corresponds to a p-value of 0.70, which is a lack of clear evidence
535 regarding any differences in the geographic decline in song sharing between cropland and grassland.

536

537 We lacked consistent evidence for a strong positive interaction between time and distance. For two of
538 the seven sites, the interaction term was negative, counter to prediction. For the five sites with positive
539 interactions, including the interaction term increased the R^2 by $< 1\%$ over the main effects model in two
540 cases and $>5\%$ over the main effects model in only two cases (Table 6).

541

542 **Discussion**

543
544 Our results are consistent with the hypotheses that song sharing in dickcissels declines over time and
545 space and that vocal culture in dickcissels changes more quickly over time in cropland landscapes where
546 population turnover is faster than in grassland where populations are more stable. Within a given
547 breeding season, dickcissels were more than twice as likely to disappear from our cropland sites, where
548 crop harvest in mid-breeding season presumably often destroyed nests, than from our grassland sites.
549 At all sites, similarity between songs declined as the number of years between the recording of those
550 songs increased thus indicating cultural change over time, though these trends were not all equally
551 convincing. The slopes of these relationships between time and song sharing were steepest for the three
552 cropland sites, indicating fastest cultural change at those locations. The statistical evidence for this
553 pattern was only moderately clear, however, and so further work will be needed to assess it. Song
554 similarity between pairs of dickcissels also declined over geographic distance within 6 of the 7 sites, but
555 there were no obvious trends in the differences in this relationship between cropland and grassland
556 sites, and so it may be that geographic changes in vocal culture are not strongly driven by differences in
557 population turnover, at least at the scale of our sampling. It may also be that the spatial decline in song
558 sharing happens over shorter distances in grasslands than in croplands, counter to our prediction.
559 However, we have modest evidence of lower overall song sharing in cropland than in grassland sites and
560 so population turnover may influence variation in cultural conformity. It is notable that we were able to
561 detect these patterns despite having only a moderately reliable measure of song similarity. That said,
562 although these patterns are consistent with several of our hypotheses, we cannot consider our results
563 definitive because we studied only seven sites (4 grassland, 3 cropland), and so we lack a sufficient
564 sample for robust comparisons of grassland and cropland sites in general.

565
566 Our observation of change in vocal culture over time represents important additional empirical evidence
567 for a rarely studied phenomenon. Empirical evidence from relatively few other species demonstrates
568 that vocal culture in songbird populations can change over time (McGregor and Thompson 1988,
569 Holland et al. 1996, Derryberry 2009, Ju et al. 2019). However, we expect that in species where
570 individuals must learn songs from conspecifics, local culture should change whenever a non-local song
571 variant is imported by immigrants and copied by residents, or whenever a local song variant is copied
572 imperfectly (Williams and Slater 1990).

573
574 Another important observation was that the cropland sites, which had much lower site fidelity than the
575 grassland sites, showed evidence of faster change in vocal culture. Although this pattern is intuitive and
576 is consistent with simulation models (Goodfellow and Slater 1986, Nunn et al. 2009), we know of no
577 prior empirical study that has sought to link these two processes. It seems plausible that both
578 importation of new song features and the accumulation of learning errors drive change in our system
579 because we have observed both the appearance of dramatically different song components and slight
580 changes in note duration, frequency, and shape (Figure S5). Regardless of which mechanism of song
581 change is most important, opportunities for new males to colonize sites were more than twice as
582 frequent on our cropland sites than on our grassland sites.

583
584 Although it may be that reduced site fidelity drives lower levels of song sharing within years in our
585 system, such an effect may depend on features of song learning and culture that vary among species
586 (Ortega et al. 2014). In the dickcissel, dialect conformity is high, and each male sings a single song. Thus
587 when established males emigrate, this provides opportunities for new songs to enter the local culture
588 via immigration or learning errors. However, in species in which local vocal culture is characterize by
589 diversity rather than conformity, individuals each sing multiple song types, and these different song

590 types are learned from different tutors, a reduction in site fidelity could reduce the diversity of adult
591 tutors, and thus the potential diversity of song types available for copying. This is what Ortega et al.
592 (2014) found in chipping sparrows (*Spizella passerina*), where locations with lower site fidelity had lower
593 diversity of song types. Thus to predict the role of site fidelity on song sharing for any given species, we
594 should know the degree of local conformity, number of song types sung per male, and possibly also the
595 number of tutors typically imitated by males learning songs, especially if males sing multiple song types.

596
597 Knowledge of the number of tutors could potentially provide other insights into the development of
598 vocal culture as well. Unfortunately, we do not yet know the details of how dickcissel males learn song
599 in a vocal neighborhood or how many males in a neighborhood tend to converge on a single song type in
600 a stable population. It may be that males prefer to learn the most common song, but that low site
601 fidelity leads simultaneously to low abundance of even the most common songs and to frequent
602 introductions of new songs that are more likely to be copied than they might be if one existing song
603 were already widely sung. To understand why low song sharing is associated with low site fidelity in
604 dickcissels, we should investigate how dickcissels decide which songs to copy.

605
606 Although song sharing declined over geographic distance in all four grassland sites and two of three
607 cropland sites, the slopes of these relationships were not consistently steeper in either habitat type. This
608 suggests that low site fidelity may not lead to a faster rate of decline in song sharing over geographic
609 distance, or even that low site fidelity may reduce this decline in song sharing over space. However, the
610 intercept we observed in our models was consistently lower for cropland sites than for grassland sites,
611 and so if slopes of decline do not differ consistently between these two types of sites, at any given
612 distance, song sharing should on average be lower in our cropland sites than in our grassland sites. This
613 said, we should also consider the possibility that the geographic scale at which we sampled within these
614 sites may be too small for an ideal test of this effect. Earlier research on dickcissels observed declines in
615 song sharing even at relatively close distances, though the largest data set showed the steepest declines
616 in song sharing between 1 and 2 km (Schook et al. 2008). However, within our sites for the current
617 study, nearly all individuals were within 1 km of each other. Thus, before we dismiss the hypothesis that
618 reduced site fidelity promotes more rapid decline in song sharing with geographic distance in dickcissels,
619 we should examine song sharing patterns over longer distances, and of course with larger samples.

620
621 Habitat features can influence the evolution of avian vocal culture through direct selection on song
622 propagation (Ey and Fischer 2009), but we are reasonably confident that this mechanism is not driving
623 the patterns that we report here. We are confident because in all of our study sites, and across the
624 geographic range of this species, males sing from exposed perches in areas of either uniformly low
625 vegetation or with only widely scattered higher trees, and their songs propagate primarily through the
626 open air with few or no obstructions. Another possible source of selection on vocal culture may be
627 ambient noise (Slabbekoorn and den Boer-Visser 2006), and two of our grassland sites were close
628 enough to a major highway that, in places on these sites, ambient noise may have been somewhat
629 elevated. However, for most of our birds in both cropland and grassland sites, ambient noise did not
630 obviously differ. Thus, neither of the two environmental selection pressures demonstrated to influence
631 song culture evolution in birds appears likely to differ between our site types.

632
633 We generated two separate estimates of apparent survival of territorial male dickcissels occupying
634 grassland sites because we based these estimates on two data sets gathered with different methods.
635 These two data sets produced fairly different apparent survival estimates, and we think that this
636 represents differences in the set of individuals who were marked and observed. With one set of
637 methods, researchers (led by T. Parker) banded birds beginning approximately two weeks after male

638 dickcissels began settling on territories. These researchers banded birds for approximately two weeks,
639 and then surveyed each site for banded birds once every two weeks, except in seasons where they
640 surveyed sites only once. With the other set of methods, researchers (led by B. Sousa) banded and
641 surveyed birds nearly daily throughout the season. This latter set of methods often captured birds who
642 did not appear to be long-term territory holders. Early in the season when male dickcissels were first
643 arriving, these briefly-present individuals may have been prospecting for territories during migration
644 stopover. Later in the season, such individuals likely were adults who had abandoned a territory
645 elsewhere and were wandering the landscape, possibly prospecting for territories for the following year.
646 The inclusion of these individuals that never established long-term territories seems likely to have led to
647 the lower rates of apparent survival estimates from the B. Sousa data. For this reason, we feel confident
648 that the B. Sousa grassland data are not as appropriate as the T. Parker grassland data for comparison to
649 the T. Parker cropland data, where the methods of capture and re-sighting were standardized across
650 grassland and cropland sites. Thus we also feel confident that the relative differences in apparent
651 survival between the grassland and cropland sites calculated from the T. Parker data represent real
652 biological differences in site fidelity between these habitats in the sites we studied.

653
654 We hope our results stimulate further research into the relationship between population turnover and
655 rates of cultural change. Assessment of the validity of our findings with a larger sample of sites would be
656 useful. As our ability to quantify differences between songs of pairs of birds continues to improve, we
657 will be able to estimate more precisely the strength of these effects. As we mention above, exploring
658 how individual colonists choose song tutors should help us understand the mechanistic links between
659 population turnover and cultural change. We also hope that researchers begin to test for relationships
660 between population processes and cultural change across a range of taxa and types of culture. Certainly
661 we hope that bird song researchers investigate this link, but it seems plausible that population turnover
662 could influence change in a wide range of cultural attributes. These questions may be especially
663 relevant given the growing recognition that cultural diversity is a component of biodiversity and is
664 worthy of conservation (Ryan 2006, Laiolo and Tella 2007).

665 666 **Acknowledgements**

667 This project would not have been possible without the support of Brett Sandercock and members of his
670 lab over multiple field seasons. Students who worked on this project were supported by Whitman
671 College and/or by Kansas State University Biology NSF-REU grants (DBI – 0552930 and 0851835). We are
672 grateful to the Konza Prairie Biological Station, V. Schaffer at the Kansas State University Department of
673 Agronomy, and S. Strauss for access to study sites. Students who recorded songs used in this paper but
674 are not authors on this paper include Derek Schook, Carina Castro, Brian Kearns, and Ellie Sterne. T.
675 Parker completed the song processing and many of the analyses while on sabbatical granted by
676 Whitman College. T. Parker thanks K. Nicolaysen for support during this long and time consuming
677 project. S. Edmondson completed the statistical comparisons of song similarity to time and distance
678 while on sabbatical provided by Whitman College. Birds were marked under permit from the USGS and
679 State of Kansas and with the approval of the Whitman College Animal Care and Use Committee. This
680 work complies with the laws of the USA. The authors declare no conflict of interest.

681
682 THP and WJ conceived of and designed the study. THP, BS, CF, AS, HK, KB, and ER implemented the field
683 study. THP, STL, SE, CF, MGR, MS, and BV conducted data analyses. THP, SE, CF, AS, HK, KB, ER, BV, and
684 WJ interpreted results. THP wrote the manuscript. THP, STL, SE, HK, MS, BV, WJ edited the manuscript.

685

686
687 data and code are archived at: <https://osf.io/em43d/>
688 DOI <https://doi.org/10.17605/OSF.IO/EM43D>
689
690 a pre-print of this manuscript is available at: <https://ecoevorxiv.org/vct6e/>
691 <https://doi.org/10.32942/osf.io/vct6e>

692
693 removed for blinding

694
695
696

697 **References**

- 698
699 Amrhein, V., F. Korner-Nievergelt, and T. Roth. 2017. The earth is flat ($p > 0.05$): significance thresholds
700 and the crisis of unreplicable research. *PeerJ* **5**:e3544.
701 Amrhein, V., D. Trafimow, and S. Greenland. 2019. Inferential statistics as descriptive statistics: there is
702 no replication crisis if we don't expect replication. *The American Statistician* **73**:262-270.
703 Aplin, L. M. 2018. Culture and cultural evolution in birds: a review of the evidence. *Animal Behaviour*.
704 Baker, M. C., and M. A. Cunningham. 1985. The biology of bird-song dialects. *Behavioral and Brain*
705 *Sciences* **8**:85-133.
706 Baker, M. C., and D. B. Thompson. 1985. Song dialects of White-Crowned Sparrows: historical processes
707 inferred from patterns of geographic variation. *Condor* **87**:127-141.
708 Beecher, M. D., and E. A. Brenowitz. 2005. Functional aspects of song learning in songbirds. *Trends In*
709 *Ecology & Evolution* **20**:143-149.
710 Beecher, M. D., and S. E. Campbell. 2005. The role of unshared songs in singing interactions between
711 neighbouring song sparrows. *Animal Behaviour* **70**:1297-1304.
712 Bioacoustics_Research_Program. 2011. Raven Pro: Interactive Sound Analysis Software. The Cornell Lab
713 of Ornithology. <http://www.birds.cornell.edu/raven/>, Ithaca, NY.
714 Bitterbaum, E., and L. F. Baptista. 1979. Geographical variation in songs of California House Finches
715 (*Carpodacus mexicanus*). *Auk* **96**:462-474.
716 Burnham, K. P., and D. R. Anderson. 2002. Model selection and multimodel inference: a practical
717 information-theoretical approach. 2nd edition. Springer-Verlag, New York.
718 Derryberry, E. P. 2009. Ecology shapes birdsong evolution: variation in morphology and habitat explains
719 variation in white-crowned sparrow song. *American Naturalist* **174**:24-33.
720 Dushoff, J., M. P. Kain, and B. M. Bolker. 2019. I can see clearly now: reinterpreting statistical
721 significance. *Methods in Ecology and Evolution* **10**:756-759.
722 Ey, E., and J. Fischer. 2009. The "acoustic adaptation hypothesis" - a review of the evidence from birds,
723 anurans and mammals. *Bioacoustics* **19**:21-48.
724 Fayet, A. L., J. A. Tobias, R. E. Hintzen, and N. Seddon. 2014. Immigration and dispersal are key
725 determinants of cultural diversity in a songbird population. *Behavioral Ecology* **25**:744-753.
726 Frawley, B. J., and L. B. Best. 1991. Effects of mowing on breeding bird abundance and species
727 composition in alfalfa fields. *Wildlife Society Bulletin* **19**:135-142.
728 Goodfellow, D. J., and P. J. B. Slater. 1986. A model of bird song dialects. *Animal Behaviour* **34**:1579-
729 1580.
730 Goslee, S., and D. Urban. 2017. ecodist: Dissimilarity-Based Functions for Ecological Analysis. R package.
731 Greenland, S., S. J. Senn, K. J. Rothman, J. B. Carlin, C. Poole, S. N. Goodman, and D. G. Altman. 2016.
732 Statistical tests, P values, confidence intervals, and power: a guide to misinterpretations.
733 *European Journal of Epidemiology* **31**:337-350.

734 Große Ruse, M., D. Hasselquist, B. Hansson, M. Tarka, and M. Sandsten. 2016. Automated analysis of
735 song structure in complex birdsongs. *Animal Behaviour* **112**:39-51.

736 Handley, H. G., and D. A. Nelson. 2005. Ecological and phylogenetic effects on song sharing in songbirds.
737 *Ethology* **111**:221-238.

738 Holland, J., P. K. McGregor, and C. L. Rowe. 1996. Changes in microgeographic song variation of the Corn
739 Bunting *Miliaria calandra*. *Journal Of Avian Biology* **27**:47-55.

740 Igl, L. D. 1991. The role of climate and mowing on Dickcissel (*Spiza americana*) movements, distribution
741 and abundance. Iowa State University, Ames, IA.

742 Ju, C., P. C. Munding, F. C. Geller, and D. C. Lahti. 2019. Four decades of cultural evolution in house
743 finch songs. *The Auk: Ornithological Advances* **136**.

744 Krebs, J. R., and D. E. Kroodsmas. 1980. Repertoires and geographic variation in bird song. Pages 143-177
745 in J. S. Rosenblatt, R. A. Hinde, C. Beer, and M. C. Busnel, editors. *Advances in the Study of*
746 *Behavior*, 11. Academic Press, New York.

747 Kroodsmas, D. E., M. C. Baker, L. F. Baptista, and L. Petrinovich. 1985. Vocal 'dialects' in Nuttall's White-
748 Crowned Sparrow. *Current Ornithology* **2**:103-133.

749 Kroodsmas, D. E., and F. C. James. 1994. Song variation within and among populations of red-winged
750 blackbirds. *Wilson Bulletin* **106**:156-162.

751 Kroodsmas, D. E., J. Sanchez, D. W. Stemple, E. Goodwin, M. L. Da Silva, and J. M. E. Vielliard. 1999.
752 Sedentary life style of neotropical sedge wrens promotes song imitation. *Animal Behaviour*
753 **57**:855-863.

754 Lachlan, R. F., and P. J. B. Slater. 2003. Song learning by chaffinches: how accurate, and from where?
755 *Animal Behaviour* **65**:957-969.

756 Laiolo, P., and J. L. Tella. 2005. Habitat fragmentation affects culture transmission: patterns of song
757 matching in Dupont's lark. *Journal Of Applied Ecology* **42**:1183-1193.

758 Laiolo, P., and J. L. Tella. 2007. Erosion of animal cultures in fragmented landscapes. *Frontiers In Ecology*
759 *And The Environment* **5**:68-72.

760 Lemon, R. E. 1975. How birds develop song dialects. *Condor* **77**:385-406.

761 Lichstein, J. W. 2007. Multiple regression on distance matrices: a multivariate spatial analysis tool. *Plant*
762 *Ecology* **188**:117-131.

763 McGregor, P. K., and D. B. A. Thompson. 1988. Constancy and change in local dialects of the corn
764 bunting. *Ornis Scandinavica* **19**:153-159.

765 Munding, P. C. 1975. Song dialects and colonization in the house finch, *Carpodacus mexicanus*, on the
766 east coast. *Condor* **77**:407-422.

767 Newton, I. 1998. *Population Limitation in Birds*. Academic Press, San Diego.

768 Nunn, C. L., P. H. Thrall, K. Bartz, T. Dasgupta, and C. Boesch. 2009. Do transmission mechanisms or
769 social systems drive cultural dynamics in socially structured populations? *Animal Behaviour*
770 **77**:1515-1524.

771 Ortega, Y. K., A. Benson, and E. Greene. 2014. Invasive plant erodes local song diversity in a migratory
772 passerine. *Ecology* **95**:458-465.

773 Payne, R. B., L. L. Payne, and S. M. Doehlert. 1988. Biological and cultural success of song memes in
774 indigo buntings. *Ecology* **69**:104-117.

775 R_Core_Team. 2019. R: A language and environment for statistical computing. R Foundation for
776 Statistical Computing, Vienna, Austria.

777 Ryan, S. J. 2006. The role of culture in conservation planning for small or endangered populations.
778 *Conservation Biology* **20**:1321-1324.

779 Sandsten, M., M. Große Ruse, and M. Jönsson. 2016. Robust feature representation for classification of
780 bird song syllables. *EURASIP Journal on Advances in Signal Processing* **2016**:68.

781 Schartz, R. L., and J. L. Zimmerman. 1971. The time and energy budget of the male dickcissel (*Spiza*
782 *americana*) Condor **73**:65-76.

783 Schook, D. M., M. D. Collins, W. E. Jensen, P. J. Williams, N. E. Bader, and T. H. Parker. 2008. Geographic
784 patterns of song similarity in the dickcissel, *Spiza americana*. Auk **125**:953-964.

785 Slabbekoorn, H., and A. den Boer-Visser. 2006. Cities change the songs of birds. Current Biology
786 **16**:2326-2331.

787 Slater, P. J. B. 1986. The cultural transmission of bird song. Trends In Ecology & Evolution **1**:94-97.

788 Stoehr, A. M. 1999. Are significance thresholds appropriate for the study of animal behaviour? Animal
789 Behaviour **57**:F22-F25.

790 Temple, S. A. 2002. Dickcissel (*Spiza americana*).in A. Poole and F. Gill, editors. The Birds of North
791 America, No. 703. The Birds of North America, Inc., Philadelphia.

792 Tracy, T. T., and M. C. Baker. 1999. Geographic variation in syllables of House Finch songs. Auk **116**:666-
793 676.

794 White, G. C., and K. P. Burnham. 1999. Program MARK: survival estimation from populations of marked
795 animals. Bird Study **46 Supplement**:120-138.

796 Williams, J. M., and P. J. B. Slater. 1990. Modelling bird song dialects - the influence of repertoire size
797 and numbers of neighbors. Journal Of Theoretical Biology **145**:487-496.

798 Winker, K., J. H. Rappole, and M. A. Ramos. 1995. The use of movement data as an assay of habitat
799 quality. Oecologia **101**:211-216.

800 Zimmerman, J. L. 1982. Nesting success of dickcissels (*Spiza americana*) in preferred and less preferred
801 habitats. Auk **99**:292-298.

802 Zimmerman, J. L., and E. J. Finck. 1989. Philopatry and correlates of territorial fidelity in male dickcissels.
803 North American Bird Bander **14**:83-85.

804

805

806 **TABLE 1.** Cormack-Jolly-Seber (CJS) model selection results for dickcissels captured and resighted in
807 northeastern Kansas, USA, between 2006 and 2011. CJS models estimate apparent survival (ϕ) and
808 probability of capture (p). Model selection was based Δ AICc values and Akaike weights (w_i). Apparent
809 survival was modeled separately for cropland and grassland habitats (2hab), for cropland and the two
810 sources of grassland habitat data separately (3hab), for periods within and between breeding seasons
811 (ssn), or kept constant (con). Detection probability was modeled separately for cropland and
812 grassland habitats (2hab), for cropland and the two sources of grassland habitat data separately
813 (3hab), for the first survey of each year and subsequent surveys rounds in the T. Parker dataset (rnd),
814 or kept constant (con).
815

Model Structure		Model Statistics				
ϕ	p	K	Deviance	AICc	Δ AICc	w_i
3hab + ssn	3hab + rnd	11	302.40	1291.46	0.00	0.574
3hab + ssn	3hab	9	307.10	1292.06	0.60	0.426
2hab + ssn	3hab + rnd	9	324.17	1309.13	17.67	0.000
2hab + ssn	3hab	7	328.81	1309.69	18.23	0.000
3hab + ssn	2hab	8	330.04	1312.95	21.49	0.000
ssn	3hab + rnd	7	333.85	1314.73	23.27	0.000
3hab	3hab + rnd	8	333.18	1316.09	24.63	0.000
ssn	3hab	5	341.22	1318.03	26.57	0.000
3hab	3hab	6	342.91	1321.75	30.29	0.000
3hab + ssn	con	7	342.33	1323.21	31.75	0.000
2hab + ssn	2hab	6	350.70	1329.54	38.08	0.000
2hab	3hab + rnd	7	352.26	1333.14	41.68	0.000
con	3hab + rnd	6	358.29	1337.13	45.67	0.000
2hab	3hab	5	361.82	1338.63	47.17	0.000
ssn	2hab	4	364.68	1339.47	48.01	0.000
2hab + ssn	con	5	362.77	1339.58	48.12	0.000
con	3hab	4	369.51	1344.30	52.84	0.000
3hab	2hab	5	369.18	1345.99	54.53	0.000
2hab	2hab	4	381.07	1355.86	64.40	0.000
ssn	con	3	386.85	1359.62	68.16	0.000
con	2hab	3	389.28	1362.05	70.59	0.000
3hab	con	4	393.99	1368.78	77.32	0.000
2hab	con	3	405.45	1378.22	86.76	0.000
con	con	2	426.46	1397.22	105.76	0.000

816
817
818

819 **TABLE 2.** Estimates of daily apparent survival (ϕ) and standard errors for dickcissels monitored between
820 2006 and 2011 in northeastern Kansas, USA, estimated separately for birds breeding in cropland and
821 grassland habitats and for birds monitored by T. Parker’s team (P) and B. Sousa’s team (S). We estimated
822 apparent survival for the periods within and between breeding seasons separately, and calculated
823 apparent survival, standard errors, and 95% confidence intervals for a 14-day period between two
824 survey rounds within each breeding season, and for a 310-day period between breeding seasons. These
825 estimates and associated SE and 95%CI are model averages weighted by Akaike weights.
826

Specific Interval	Habitat	Team	ϕ (daily)	SE	ϕ (period)	SE	95% CI
Within Breeding Seasons (14-Day Interval)	Cropland	P	0.984	0.004	0.802	0.043	0.719 - 0.886
	Grassland	P	0.994	0.001	0.925	0.018	0.891 - 0.960
	Grassland	S	0.994	0.002	0.917	0.021	0.876 - 0.958
Between Breeding Seasons (310-Day Interval)	Cropland	P	0.998	0.001	0.511	0.131	0.255 - 0.767
	Grassland	P	0.999	0.000	0.730	0.055	0.621 - 0.838
	Grassland	S	0.997	0.001	0.358	0.057	0.246 - 0.469
Between Years (365-Day Interval)	Cropland	P	0.995	0.001	0.202	0.061	0.095 - 0.335
	Grassland	P	0.998	0.000	0.537	0.048	0.443 - 0.631
	Grassland	S	0.996	0.000	0.254	0.044	0.168 - 0.341

827
828

829 **TABLE 3.** Estimates of the detection probability (p), standard errors and 95% confidence intervals for
 830 dickcissels monitored between 2006 and 2011 in northeastern Kansas, USA. We estimated detection
 831 probabilities separately for birds breeding in cropland and grassland habitats, for birds monitored by T.
 832 Parker’s team (P) and B. Sousa’s team (S), and for the first survey of each year and subsequent surveys
 833 rounds in the P dataset to correct for a potential observer effect (see methods). These estimates and
 834 associated SE and 95%CI are model averages weighted by Akaike weights.
 835

Specific Interval	Habitat	Source	p	SE	95% CI
1st Survey of the Year	Cropland	P	0.713	0.088	0.516 - 0.853
Other Surveys	Cropland	P	0.593	0.078	0.436 - 0.733
1st Survey of the Year	Grassland	P	0.771	0.040	0.682 - 0.840
Other Surveys	Grassland	P	0.758	0.028	0.699 - 0.808
All Surveys	Grassland	S	0.927	0.021	0.874 - 0.959

836
 837
 838
 839
 840

841 **TABLE 4.** The relationships between pairwise song similarity values and geographic distance between
 842 pairs of recordings and time difference (in years) between pairs of recordings, along with the overall
 843 model R² value (song sharing ~ geographic distance + time difference). Each estimate is accompanied by
 844 a one-tailed p-value.
 845

Site	intercept	<i>p</i> _{rand}	distance slope	<i>p</i> _{rand}	time slope	<i>p</i> _{rand}	overall R ²	<i>p</i> _{rand}
grassland:								
R20A-2A	0.618	0.001	-1.25E-05	0.260	-7.03E-03	0.000	0.022	0.000
20C	0.621	0.000	-6.64E-05	0.000	-1.95E-03	0.106	0.039	0.000
4F	0.654	0.180	-3.11E-05	0.205	-9.30E-04	0.334	0.003	0.602
C1B	0.626	0.008	-3.89E-05	0.011	-4.49E-03	0.138	0.016	0.070
cropland:								
Ashland	0.588	0.005	1.28E-05	0.658	-1.21E-02	0.002	0.085	0.009
Strauss	0.552	0.062	-3.26E-05	0.133	-8.49E-03	0.117	0.025	0.205
North	0.519	0.001	-5.16E-05	0.009	-8.10E-03	0.017	0.029	0.029

846
 847
 848

849 **TABLE 5.** The relationships between pairwise song similarity values and geographic distance between
 850 pairs of recordings and time difference (in years) between pairs of recordings, an interaction term
 851 between distance and time, and the overall model R² value (song sharing ~ geographic distance + time
 852 difference + geographic distance*time difference). Each estimate is accompanied by a p-value, and p-
 853 values are one-tailed for the distance and time slopes and the distance x time interaction.
 854

Site	int.	<i>p</i> _{rand}	distance slope	<i>p</i> _{rand}	time slope	<i>p</i> _{rand}	distance x time	<i>p</i> _{rand}	overall R ²	<i>p</i> _{rand}
grassland:										
R20A-2A	0.624	0.001	-3.10E-05	0.076	-9.89E-03	0.000	8.00E-06	0.032	0.023	0.000
20C	0.621	0.000	-6.80E-05	0.000	-2.32E-03	0.180	1.00E-06	0.406	0.039	0.000
4F	0.655	0.193	-3.30E-05	0.208	-1.14E-03	0.354	1.00E-06	0.467	0.003	0.626
C1B	0.622	0.022	-2.70E-05	0.049	-1.76E-03	0.292	-8.00E-06	0.896	0.017	0.074
cropland:										
Ashland	0.580	0.193	3.90E-05	0.878	-7.12E-03	0.117	-1.40E-05	0.864	0.090	0.010
Strauss	0.555	0.098	-4.00E-05	0.162	-1.06E-02	0.131	5.00E-06	0.333	0.025	0.244
North	0.527	0.000	-7.50E-05	0.003	-1.27E-02	0.005	1.30E-05	0.030	0.031	0.005

855
856

857 **TABLE 6.** Comparison of the model fit, as measured by R^2 , between models that use only main effects
 858 (geographic distance between pairs of recordings, time difference [in years] between pairs of
 859 recordings) to explain pairwise song similarity and models that use both these main effects and an
 860 interaction between the two to explain pairwise song similarity.
 861

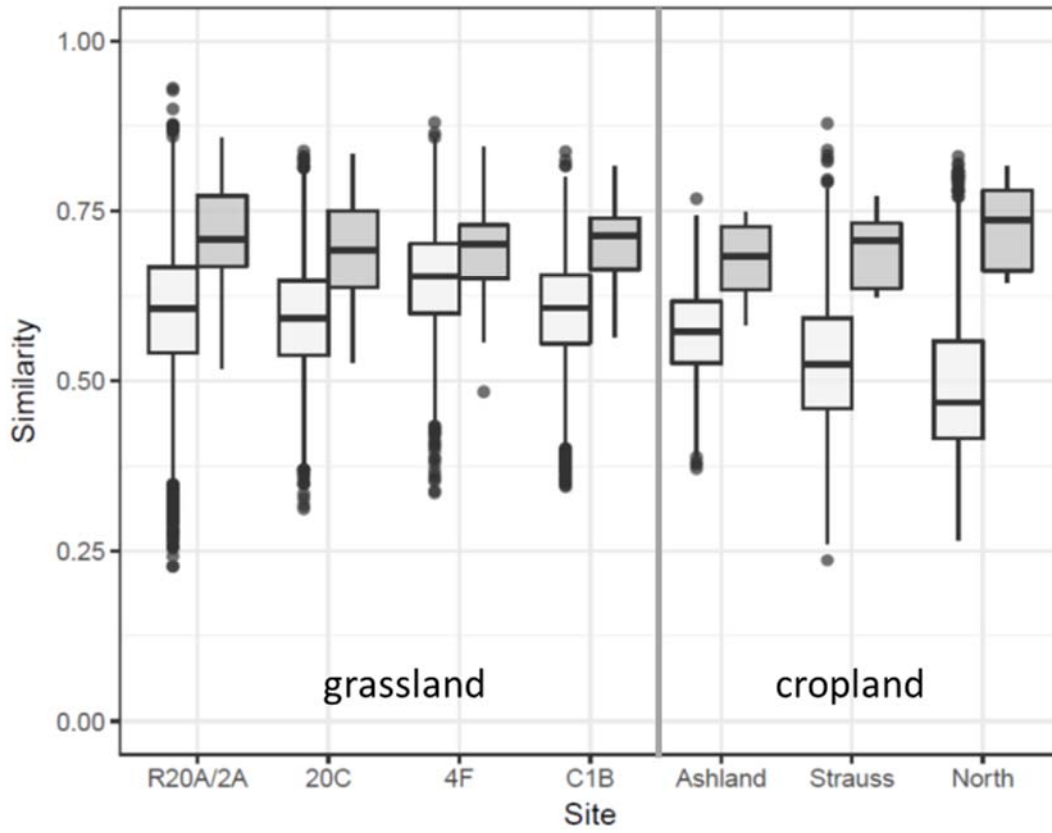
Site	main effects R^2	interaction R^2	absolute increase in R^2	percent increase in R^2
grassland:				
R20A-2A	0.02206	0.02295	0.00088	4.01 %
20C	0.03941	0.03943	0.00002	0.04 %
4F	0.00262	0.00262	0.00000	0.19 %
C1B	0.01652	0.01731	0.00080	4.83 %
cropland:				
Ashland	0.08547	0.08985	0.00438	5.12 %
Strauss	0.02504	0.02537	0.00033	1.32 %
North	0.02889	0.03109	0.00220	7.63 %

862
 863
 864
 865
 866
 867
 868
 869

870 Figure headings

871

872 **Figure 1.** Plots of median song sharing values for comparisons of recordings of the same individual on
873 different days within a given year (dark grey boxes) and for comparisons of
874 recordings of songs different individuals at these same sites (light gray boxes). The central line is the
875 median and the box represents the interquartile range (middle 50th percentile).
876
877



878

879

880

881

882

883

884 Supplementary materials

885

886 A. Explanation of dickcissel song structure and song learning

887

888 The dickcissel is a migrant songbird breeding in grasslands of the Eastern Great Plains of North America
889 (Temple 2002) and wintering primarily in Northern South America. The vast majority of dickcissel males
890 produce a single song (Figure 1), at least while occupying the same breeding territory within and
891 between seasons (Schook et al. 2008; T. Parker unpublished data). All individual's song consist of at least
892 two of three phrase types (Figure S1). One of these three phrase types, the introductory "dick" phrase, is
893 sung by all males. An individual male produces either one or two versions of this "dick" phrase, and each
894 version can be repeated one to several time per song. A series of dick phrases is sometimes preceded by
895 a long series of dick-like phrases that differ in form from the typical dick phrases sung by the male in
896 question. These series appear to be sung by any given individual only rarely, possibly when agitated. We
897 excluded these putative agitation phrases from our analyses because they are not a consistent
898 component of a male's song. Many, but not all, dickcissels include the "cissel" phrase type in their song.
899 Cissels are longer and more complex and contain some higher frequency components. Most commonly
900 a male sings a single version of the "cissel" phrase, and produces this phrase three times in a given song.
901 However, some males produce two versions of the cissel phrase, and an individual version of a cissel
902 phrase can be sung anywhere between one and four times within a song. Some dickcissels sing a "trill"
903 phrase type of rapidly repeated notes. In a trill, the pause duration between repeated sets of notes no
904 longer than the pauses between notes within a set. Some trills have a short set of introductory notes
905 prior to the repeated series. A full trill series is rarely repeated. In contrast, cissels occasionally contain a
906 series of notes that might qualify as a trill, but because cissel phrases have substantial proportions of
907 non-trilled notes and the full phrase is usually repeated two to four times in a predictable pattern, cissel
908 phrases and trill phrases cannot be mistaken for each other. Among dickcissels that produce a trill
909 phrase type, most individual sing only a single version of the trill in their song, but rarely a male can
910 produce two different versions of a trill within a song. Usually only one trill is produced per song. The
911 versions of the phrases produced by each male is highly repeatable during a single breeding season.
912 Further dickcissels show striking geographic structure in their song culture, with most males in close
913 proximity to each other singing almost identical song phrases, and the degree of similarity of phrase
914 types often declining considerably as the distance between recording sites approaches 2 km (Schook et
915 al. 2008). Individual dickcissels' songs also differ from each other in the number of times phrases are
916 repeated and the cadence of these repetitions (Figure 1). However, unlike the content of the phrases,
917 some of the differences in the repetition of phrases are not consistent within and across individuals, and
918 so they have not been the focus of our research (Schook et al. 2008, Parra et al. 2017).

919

920 Circumstantial evidence suggests that male dickcissels learn their song from immediate adult neighbors
921 after dispersal (Krebs and Kroodsma 1980). First, song sharing by dickcissels declines with increasing
922 distance on the scale of 100's of meters to several km (Schook et al. 2008), and so pre-migration song
923 learning during the first summer of life would require that, after migration, dickcissels return to a small
924 area within a few hundred meters of where they learned their song(s). However, when nestling
925 dickcissels are banded, they are almost never re-sighted near the location of banding in subsequent
926 years (Temple 2002; B. Sousa unpublished data), indicating that they recruit locally only rarely. Further,
927 because these study sites where nestlings have been banded are often much larger than the extent of a
928 local song neighborhood, we cannot explain this lack of recaptures by assuming that the young birds
929 have dispersed within the song neighborhood but outside the bounds of the study site. If they disperse
930 outside of the study area, they are dispersing into other cultural areas. It also appears unlikely that
931 recently fledged dickcissels disperse into other song neighborhoods beyond the scale of the typical

932 study area to learn a variety of songs prior to migration. This is because fledgling dickcissels typically
933 remain within <1 km of their nest in the month after fledging (Verheijen 2017). Taken together, this
934 evidence suggests that young adult male dickcissels are able to match the songs of their adjacent
935 neighbors only by learning their song when they settle on their first breeding territory after their first
936 winter in South America. An alternative scenario would require males to learn songs during migration or
937 in winter and then to follow a tutor so as to settle near him on the breeding ground, but this seems
938 unlikely, in part because dickcissels migrate at night in flocks of hundreds or thousands of individuals
939 (Temple 2002).

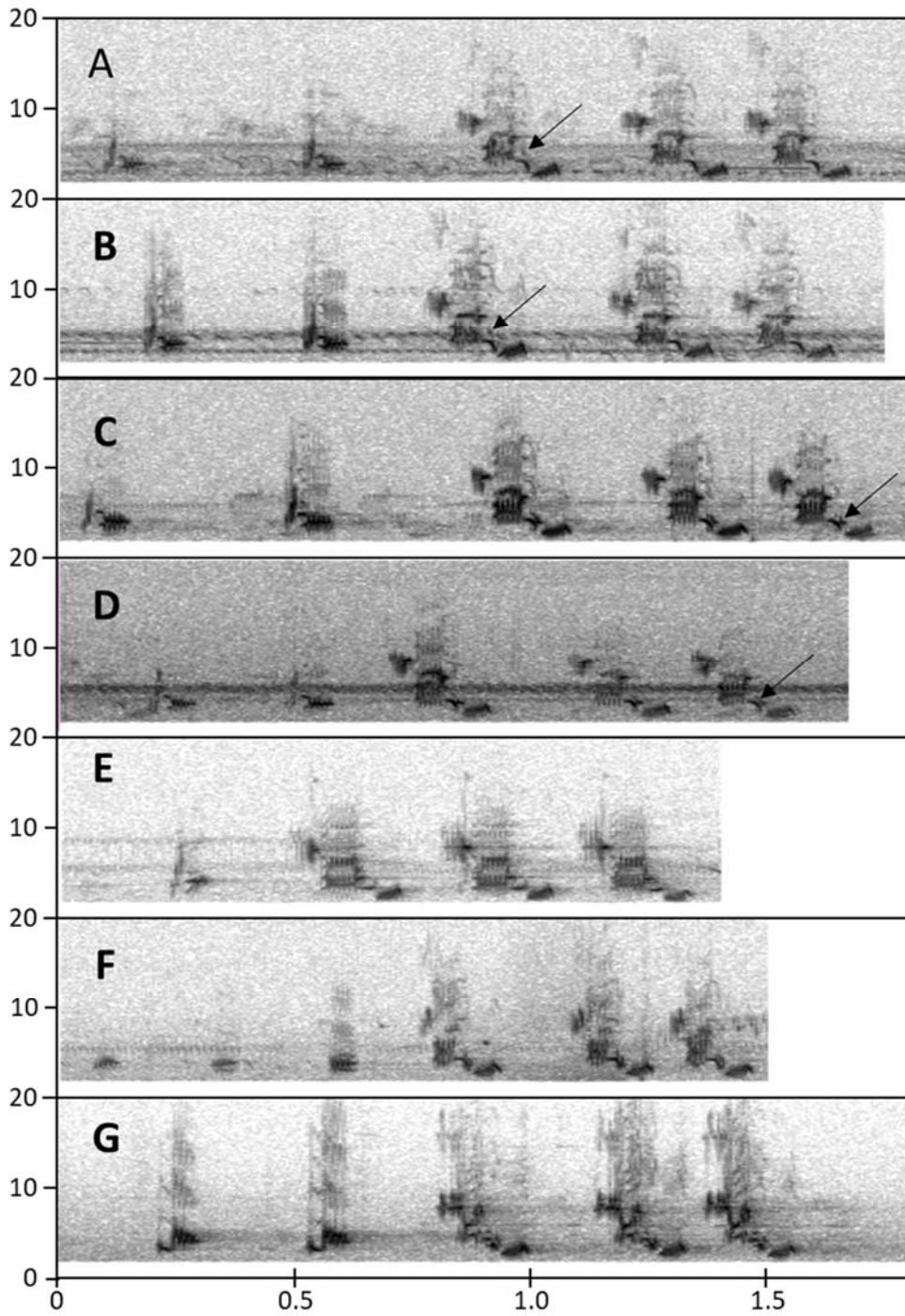
940

941 We do not know the extent to which older males learn new songs after having learned the original song
942 in their first breeding neighborhood. We do know that a small proportion of male dickcissels in most
943 locations do not conform to the local culture, and this lack of conformity is often stark, with individuals
944 sometimes producing songs that radically differ from their neighbors. We hypothesize that these non-
945 conformers are males who learned their song elsewhere and then later immigrated into this new vocal
946 culture without adopting the local culture. This is somewhat surprising given that we have observed at
947 least one long-lived individual partially change its song (by adding a new version of the cissel phrase)
948 when the neighborhood culture changed across years and a new cissel phrase version become common.
949 Thus dickcissels seem able to alter their song after their first breeding season, but they may often not do
950 so.

951

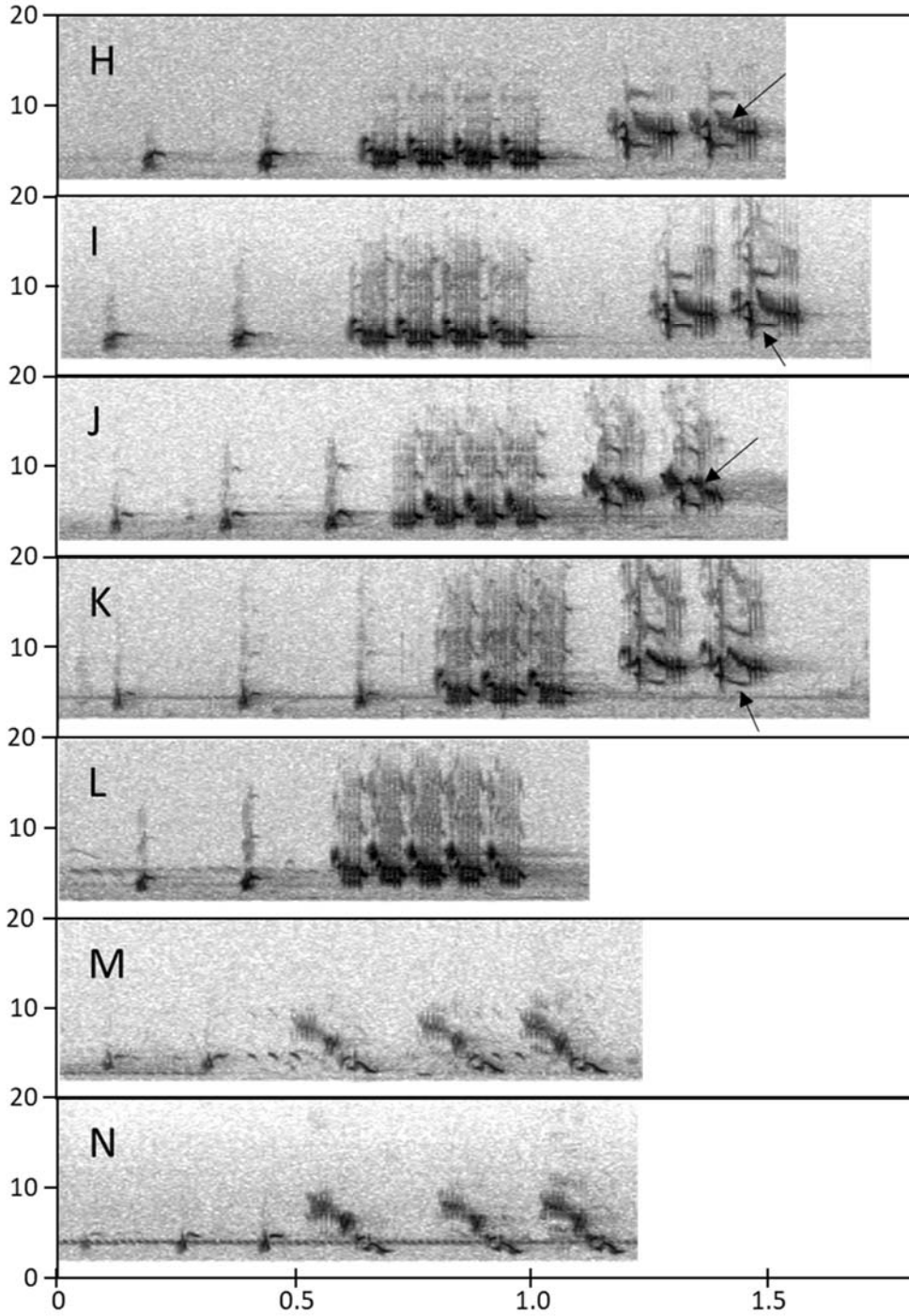
952 **Figure S1.** Complete songs of multiple male dickcissels from two sites (C1B, a grassland site; North Farm,
953 a cropland site) in 2008, with frequency (kHz) on y-axis and time (seconds) the x-axis. Panels A – G and
954 M and N all depict songs with two phrase types: one brief ‘dick’ phrase often repeated several times
955 followed by several (in this case, always three) very similar ‘cissel’ phrases. The songs in panels H – K
956 also begin with ‘dick’ phrases, but then are followed by a ‘trill’ phrase and then by two ‘cissel’ phrases.
957 Panels A and B depict songs produced by the same male on two different dates, as do panels C and D, H
958 and I, and M and N, with each of these pairs of panels demonstrating the high degree of within-male
959 song consistency. We can also see similarity between the songs of different males within a site, for
960 instance the dick phrases in panels A – E and the cissel phrases in A – F are all very similar as are the dick
961 phrases in panels H – N, the cissel phrases in H – K, and the trill phrases in H – L. However, even very
962 similar phrases differ in consistent ways between individual birds. For instance, the arrows in panels
963 A and B identify a small note that is shorter and of higher frequency than the corresponding note
964 identified by the arrows in panels C and D. Similarly, the arrows in panels H and J indicate the final series
965 of notes in the cissel phrase which show differences in the pattern of frequency modulation and
966 duration. The arrow in panel I indicates a pure-tone note which remains on a single frequency, while the
967 corresponding note in panel K descends in frequency. Also in panel J, notice that the trill has an
968 introductory portion that differs from the trills in panels H, I, K, and L.
969
970
971

972 Figure S1
973
974 C1B



975

976 North



977

978
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998

B. Explanation of the origins of this study

Our interests in dickcissel song and our methods of study have evolved over time. We began recording dickcissel song in 2005 and 2006 to assess the geographic extent and pattern of song sharing (Schook et al. 2008). We were also curious about within-individual variation in song, and so in 2006 began color-banding individuals and returning to record individual birds within and across seasons. We continued recording marked birds in 2007 to explore the possibility of change in song across years. In 2008, we initiated the project that is the subject of this paper to study whether changes in population turnover would be associated with the rate of temporal or spatial change in song culture, and so we began a larger effort to mark birds at our existing grassland sites and at a cropland site. In both 2009 and 2010, we added a new cropland site and continued marking birds at all of our sites. We returned to record songs, but not to mark new birds, at most sites in 2011 and 2014. A parallel study recorded song and banded dickcissels at several grassland sites as part of an exploration of sexual selection in this species in 2006-2009 (Sousa and Westneat 2013b, a), and we include these recordings in the analyses for this current paper.

999 C. Methods – Site locations and sampling

1000

1001 **Table S1.** Locations and sizes of study sites. Sites at Konza Prairie Biological Station (KPBS) are KPBS
 1002 designated ‘watersheds’ and the number in the name refers to the number of years between controlled
 1003 early spring burns (prior to settlement by dickcissels). We did not necessarily incorporate an entire
 1004 watershed into the study, and the area measurement we present represents the portion of the
 1005 watershed(s) we used. The sites at KPBS averaged 2.3 km apart (when measured between the closest
 1006 edges) or 2.6 km apart (when measured between site centroids). The closest two sites were 421 m apart
 1007 at their closest edges. The next closest two sites were 1.7 km apart at their closest edges.
 1008

Site	type	latitude	longitude	approx. area (ha)#
KPBS				
R20A / 2A	grass	39.06	-96.60	42
20C / 1D*	grass	39.06	-96.56	27
4F	grass	39.07	-96.57	16
C1B / C4A	grass	39.09	-96.54	37
North	crop	39.21	-96.59	44
Ashland	crop	39.12	-96.61	25
Strauss	crop	39.39	-96.85	18

1009 # These areas do not match the area of the KPBS designated watersheds because in most cases we did
 1010 not include entire watersheds in our study.

1011 * All song recordings but one come from 20C, but birds banded and monitored for the mark-recapture
 1012 study by B. Sousa were in both 20C and adjacent 1D.

1013

1014

1015 **Table S2.** Site by site summary of sampling. We did not visit all sites in all years. Number of visits varied
 1016 among years. Sampling carried out by T. Parker and students identified by 'P'. Sampling carried out by B.
 1017 Sousa and associates identified by 'S'. Song recording methods were similar between these two groups,
 1018 though recording equipment differed. Monitoring protocols for mark/re-sighting differed substantially
 1019 between P and S teams, and thus we considered these data separately for analyses. In 2008 and 2009
 1020 both P and S teams monitored birds in 20C. For any birds monitored by both T. Parker and B. Sousa
 1021 teams, we included only the T. Parker data in the mark-recapture analysis so that we could generate
 1022 separate mark-recapture estimates for T. Parker and B. Sousa data.
 1023

Site		year						
		2006	2007	2008	2009	2010#	2011	2014*
R20A / 2A	visits	4	5	1	0	4	1	1
	mark/re-sight	S	S	S		P	P	P
	song recording	P, S	S	S		P	P	P
20C / 1D	visits	1	1	3 (1)	5 (5)	4	1	0
	mark/re-sight	P	P	P (S)	P (S)	P	P	
	song recording	P	P	P, S	P, S	P	P	
4F	visits	1	0	3	4	4	1	0
	mark/re-sight	P		P	P	P	P	
	song recording	P		P	P	P	P	
C1B	visits	0	0	4	4	4	1	1
	mark/re-sight			P	P	P	P	
	song recording			P	P	P	P	P
North	visits	0	0	4	5	4	1	1
	mark/re-sight			P	P	P	P	
	song recording			P	P	P	P	P
Ashland	visits	0	0	0	5	4	1	1
	mark/re-sight				P	P	P	
	song recording				P	P	P	P
Strauss	visits	0	0	0	0	4	1	1
	mark/re-sight					P	P	
	song recording					P	P	P

1024 # last year birds were banded

1025 * data not used for mark-recapture analysis due to the lack of sampling over prior 2 years and the 4
 1026 years since last birds were banded.

1027
 1028

1029 **Table S3.** Number of songs analyzed per year for each site. Within a given year, each song was recorded
1030 from a different individual male dickcissel.

Site	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2014
2A-R20A	32	40	15	0	25	33	5
4F	15	0	9	12	11	10	0
20C	26	3	10	19	14	9	0
C1B	0	0	14	25	25	18	5
Ashland	0	0	0	11	5	6	5
North	0	0	17	16	10	9	7
Strauss	0	0	0	0	15	10	5

1031
1032
1033
1034

1035 **Table S4.** Number of individuals from which two songs, each from a different date, were analyzed to
 1036 assess the sensitivity of our song comparison method.

Site	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2014
grassland:							
2A-R20A	12	0	0	0	14	0	0
4F	4	0	7	6	6	0	0
20C	6	0	3	10	6	0	0
C1B	0	0	0	4	2	0	0
cropland:							
Ashland	0	0	6	5	9	0	0
North	0	0	6	6	2	0	0
Strauss	0	0	0	0	5	0	0

1037
 1038
 1039

1040 D. Methods - Additional details regarding calculation of song similarity scores

1041

1042 Our scheme of classifying songs as dicks, cissels, and trills works well, but it is not perfect. It appears, for
1043 instance, that short dick phrases, which are sometimes sung in rapid series, may evolve over time into
1044 trills (T. Parker, unpublished observations), and thus there are phrases which could be classified into
1045 either category. However, of the many hundreds of songs we have processed and classified, the vast
1046 majority required no subjective judgement regarding classification. In nearly all cases, we could adopt a
1047 simple decision rule to ensure consistency. For instance, in cases where dick phrases could have been
1048 judged to be either dicks or part of a trill series, we considered them dicks if they matched other phrases
1049 at the site that were unambiguously classified as dicks.

1050

1051 When comparing song phrases with our quantitative methods, if males at a site sang two versions of the
1052 same phrase types, e.g., two distinct dick phrases, we classified the phrases of that type as 'one' and
1053 'two', e.g., 'dick1' and 'dick2', and compared all 'one' phrases to each other and all 'two' phrases to each
1054 other but not the 'one' phrases to the 'two' phrases. If two males at a site sang the same two versions of
1055 a phrase, they always sang them in the same order, so 'one' and 'two' were not arbitrary labels but
1056 reflected the order in which the two versions appeared. If a male sang one commonly shared version
1057 and one rare version or locally unique version, we assigned the commonly shared version to category
1058 'one' or 'two' to match the position in which that phrase version was typically sung at the site so that we
1059 could compare like to like. If some males sang two versions of a phrase type and other males sang only
1060 one version of that phrase type, for the males who sang only one version, we saved two copies of that
1061 version, one as version one and the other as version two. This allowed us to assess the quantitative
1062 similarity of the given phrase type between males even if they sang different numbers of versions. If a
1063 male singing only one version of a phrase type sang that version >1 time, we typically used different
1064 renditions of that version as version one and two. The benefit of this was that when comparing two
1065 males who both sang only one version of a phrase type, but for whom we had saved two copies of that
1066 version, we could increase the precision of our song sharing estimate by basing it on an average of the
1067 comparison between 'version one' and 'version two', which in this case were just two renditions of the
1068 same version.

1069

1070 We limited our analyses to considering two versions of a given phrase type per male because this
1071 appeared to be the best way to minimize bias in the calculation of average similarity. First, it was
1072 extremely rare for males to sing what might be interpreted as >2 versions of a given phrase type so
1073 there would have been very few cases where including a third phrase type would have provided any
1074 additional information. Second, in the very few cases where it would have been possible to classify >2
1075 versions, differences between two of the versions were quantitative rather than qualitative and
1076 relatively small. Third, in the much more frequent case when males sang two versions, we could match
1077 the versions between two males and so compare like versions of a phrase when quantifying song
1078 similarity. Fourth, if two males did not sing the same phrase version, we could quantify how different
1079 those two versions were from each other. Further, for all pairs of males regardless of whether either
1080 male sang one version or two versions of the phrase type, the average similarity based on two
1081 comparisons (one of phrase version 1, the other of phrase version 2) always provided an unbiased
1082 estimate of the similarity between the phrases. If instead we had allowed for a third version to account
1083 for the very few males who could be considered to sing a third version of a given phrase type, this would
1084 have complicated the calculation of averages for several reasons. For a male who sang two versions, we
1085 would have had to choose one of those versions to compare with the third version of males who sang
1086 three, and this choice would have been arbitrary. When comparing a male who sang two versions of a
1087 phrase with either a one-version or a two-version male, one of the versions would have contributed to

1088 2/3 of the weight of the average because it would have been used twice. The only ways around this
1089 added substantial complexity to already complex data management and analysis methods. Because this
1090 complexity addressed a very rare issue, and a relatively unimportant one where present, we opted for
1091 the solution just described.

1092
1093 Before we averaged the two quantitative measures (spectrogram and ambiguity spectrum) of similarity
1094 for each phrase type, we wanted to weight the information from both of these quantitative measures
1095 identically, and so each measure needed to be on the same scale. Although both of these methods
1096 create values that have the potential to range between 0 and 1 (with 0 = identical and 1 = complete lack
1097 of similarity; which we later reversed such that 1 = identical, see below), the variability of the filtered
1098 ambiguity spectrum method is in practice much lower in our data set. Because we wanted the two
1099 measures of similarity to be weighted as equally as possible, we standardized the two matrices to
1100 actually vary between 0 and 1 by dividing the value in each matrix cell by the highest value for that
1101 measurement type from across all comparisons. This was approximately equal to 1 for the multi-tapered
1102 spectrogram data (and so its transformed range \approx original range), but was 0.308 for the filtered
1103 ambiguity spectrum method. After the measurements were standardized, we averaged the values
1104 across the two measures. We created this average within each phrase type, or if two versions of a
1105 phrase type occurred at a site, within each version of each phrase type. We weighted each phrase type
1106 equally when averaging across types. If there were two versions of a phrase type at a given site, each
1107 was weighted 0.5 to continue to give equal weight to each broadly defined phrase type. Finally, to
1108 reverse the direction of the song similarity score so that it ranged from 0 (no overlap) to 1 (songs
1109 identical), we subtracted the song similarity averages from 1.

1110
1111 We generated raw pairwise song phrase similarity scores using MATLAB (version R2016b; see
1112 <https://osf.io/em43d/> for code).

1113
1114 We combined similarity scores across phrase types and across song comparison methods using R
1115 (version 3.3.3 and 3.4.2, see osf.io for code)

1116
1117
1118
1119

1120 E. Sensitivity of mark-recapture models to possible over-dispersion

1121

1122 Table S5. To assess the robustness of our apparent survival model ranking to possible over-dispersion,
 1123 we examined model rankings with \hat{c} set to whole numbers between 1 and 6. Note that the top two
 1124 models remained the same for $\hat{c} = 1, 2,$ and 3. Only when \hat{c} reached 5 did the top model no longer
 1125 include an effect of habitat on apparent survival, although this habitat effect remained in the set with
 1126 Delta QAIC < 2 for both $\hat{c} = 5$ and 6. Thus our model is robust to over dispersion.

1127

Model Structure		Model Statistics				
ϕ	p	K	Deviance	AICc	Δ AICc	w_i
$\hat{c} = 1$						
3hab + ssn	3hab + rnd	11	302.40	1291.46	0.00	0.574
3hab + ssn	3hab	9	307.10	1292.06	0.60	0.426
2hab + ssn	3hab + rnd	9	324.17	1309.13	17.67	0.000
2hab + ssn	3hab	7	328.81	1309.69	18.23	0.000
3hab + ssn	2hab	8	330.04	1312.95	21.49	0.000
ssn	3hab + rnd	7	333.85	1314.73	23.27	0.000
3hab	3hab + rnd	8	333.18	1316.09	24.63	0.000
ssn	3hab	5	341.22	1318.03	26.57	0.000
3hab	3hab	6	342.91	1321.75	30.29	0.000
3hab + ssn	con	7	342.33	1323.21	31.75	0.000
2hab + ssn	2hab	6	350.70	1329.54	38.08	0.000
2hab	3hab + rnd	7	352.26	1333.14	41.68	0.000
con	3hab + rnd	6	358.29	1337.13	45.67	0.000
2hab	3hab	5	361.82	1338.63	47.17	0.000
ssn	2hab	4	364.68	1339.47	48.01	0.000
2hab + ssn	con	5	362.77	1339.58	48.12	0.000
con	3hab	4	369.51	1344.30	52.84	0.000
3hab	2hab	5	369.18	1345.99	54.53	0.000
2hab	2hab	4	381.07	1355.86	64.40	0.000
ssn	con	3	386.85	1359.62	68.16	0.000
con	2hab	3	389.28	1362.05	70.59	0.000
3hab	con	4	393.99	1368.78	77.32	0.000
2hab	con	3	405.45	1378.22	86.76	0.000
con	con	2	426.46	1397.22	105.76	0.000
$\hat{c} = 2$						
3hab + ssn	3hab	9	153.55	655.14	0.00	0.665
3hab + ssn	3hab + rnd	11	151.20	656.89	1.75	0.277
2hab + ssn	3hab	7	164.41	661.91	6.77	0.022
2hab + ssn	3hab + rnd	9	162.08	663.67	8.53	0.009
ssn	3hab	5	170.61	664.05	8.92	0.008
ssn	3hab + rnd	7	166.93	664.43	9.29	0.006
3hab + ssn	2hab	8	165.02	664.56	9.42	0.006

3hab	3hab + rnd	8	166.59	666.13	11.00	0.003
3hab	3hab	6	171.45	666.93	11.79	0.002
3hab + ssn	con	7	171.17	668.67	13.54	0.001
2hab + ssn	2hab	6	175.35	670.82	15.68	0.000
2hab	3hab + rnd	7	176.13	673.64	18.50	0.000
ssn	2hab	4	182.34	673.76	18.62	0.000
2hab	3hab	5	180.91	674.35	19.22	0.000
con	3hab + rnd	6	179.15	674.62	19.48	0.000
2hab + ssn	con	5	181.38	674.83	19.69	0.000
con	3hab	4	184.75	676.17	21.04	0.000
3hab	2hab	5	184.59	678.03	22.89	0.000
2hab	2hab	4	190.53	681.95	26.82	0.000
ssn	con	3	193.42	682.82	27.69	0.000
con	2hab	3	194.64	684.04	28.90	0.000
3hab	con	4	196.99	688.41	33.28	0.000
2hab	con	3	202.72	692.12	36.99	0.000
con	con	2	213.23	700.62	45.48	0.000

$\hat{c} = 3$

3hab + ssn	3hab	9	102.37	442.83	0.00	0.485
3hab + ssn	3hab + rnd	11	100.80	445.36	2.53	0.137
2hab + ssn	3hab	7	109.60	445.99	3.16	0.100
ssn	3hab	5	113.74	446.06	3.23	0.096
ssn	3hab + rnd	7	111.28	447.67	4.84	0.043
3hab + ssn	2hab	8	110.01	448.43	5.60	0.029
2hab + ssn	3hab + rnd	9	108.06	448.52	5.69	0.028
3hab	3hab	6	114.30	448.65	5.82	0.026
3hab	3hab + rnd	8	111.06	449.48	6.65	0.017
3hab + ssn	con	7	114.11	450.49	7.66	0.011
2hab + ssn	2hab	6	116.90	451.25	8.42	0.007
ssn	2hab	4	121.56	451.85	9.03	0.005
2hab	3hab	5	120.61	452.93	10.10	0.003
2hab + ssn	con	5	120.92	453.24	10.41	0.003
con	3hab	4	123.17	453.46	10.64	0.002
con	3hab + rnd	6	119.43	453.78	10.95	0.002
2hab	3hab + rnd	7	117.42	453.80	10.97	0.002
3hab	2hab	5	123.06	455.38	12.55	0.001
ssn	con	3	128.95	457.23	14.40	0.000
2hab	2hab	4	127.02	457.32	14.49	0.000
con	2hab	3	129.76	458.04	15.21	0.000
3hab	con	4	131.33	461.62	18.79	0.000
2hab	con	3	135.15	463.43	20.60	0.000
con	con	2	142.15	468.42	25.59	0.000

$\hat{c} = 4$						
3hab + ssn	3hab	9	76.78	336.68	0.00	0.244
ssn	3hab	5	85.30	337.06	0.39	0.201
2hab + ssn	3hab	7	82.20	338.02	1.35	0.124
ssn	3hab + rnd	7	83.46	339.28	2.61	0.066
3hab	3hab	6	85.73	339.51	2.84	0.059
3hab + ssn	3hab + rnd	11	75.60	339.60	2.93	0.057
3hab + ssn	2hab	8	82.51	340.37	3.69	0.039
ssn	2hab	4	91.17	340.90	4.23	0.029
2hab + ssn	3hab + rnd	9	81.04	340.94	4.27	0.029
3hab	3hab + rnd	8	83.29	341.15	4.48	0.026
3hab + ssn	con	7	85.58	341.40	4.73	0.023
2hab + ssn	2hab	6	87.67	341.46	4.78	0.022
con	3hab	4	92.38	342.11	5.43	0.016
2hab	3hab	5	90.45	342.21	5.54	0.015
2hab + ssn	con	5	90.69	342.45	5.77	0.014
con	3hab + rnd	6	89.57	343.36	6.68	0.009
2hab	3hab + rnd	7	88.07	343.88	7.21	0.007
3hab	2hab	5	92.29	344.05	7.38	0.006
ssn	con	3	96.71	344.43	7.75	0.005
2hab	2hab	4	95.27	345.00	8.32	0.004
con	2hab	3	97.32	345.03	8.36	0.004
3hab	con	4	98.50	348.23	11.55	0.001
2hab	con	3	101.36	349.08	12.40	0.001
con	con	2	106.62	352.32	15.64	0.000

$\hat{c} = 5$						
ssn	3hab	5	68.24	271.66	0.00	0.231
3hab + ssn	3hab	9	61.42	272.98	1.32	0.120
2hab + ssn	3hab	7	65.76	273.24	1.58	0.105
3hab	3hab	6	68.58	274.03	2.37	0.071
ssn	3hab + rnd	7	66.77	274.25	2.59	0.063
ssn	2hab	4	72.94	274.33	2.67	0.061
con	3hab	4	73.90	275.30	3.63	0.038
3hab + ssn	2hab	8	66.01	275.53	3.86	0.034
2hab + ssn	2hab	6	70.14	275.59	3.92	0.033
2hab	3hab	5	72.36	275.78	4.12	0.029
3hab + ssn	con	7	68.47	275.95	4.28	0.027
2hab + ssn	con	5	72.55	275.97	4.31	0.027
3hab + ssn	3hab + rnd	11	60.48	276.14	4.48	0.025
3hab	3hab + rnd	8	66.64	276.16	4.49	0.024
2hab + ssn	3hab + rnd	9	64.83	276.40	4.73	0.022

ssn	con	3	77.37	276.75	5.08	0.018
con	3hab + rnd	6	71.66	277.11	5.44	0.015
con	2hab	3	77.86	277.23	5.57	0.014
3hab	2hab	5	73.84	277.26	5.59	0.014
2hab	2hab	4	76.21	277.61	5.95	0.012
2hab	3hab + rnd	7	70.45	277.93	6.27	0.010
3hab	con	4	78.80	280.19	8.53	0.003
2hab	con	3	81.09	280.47	8.80	0.003
con	con	2	85.29	282.66	10.99	0.001
<hr/>						
$\hat{c} = 6$						
<hr/>						
ssn	3hab	5	56.87	228.06	0.00	0.219
ssn	2hab	4	60.78	229.95	1.89	0.085
2hab + ssn	3hab	7	54.80	230.06	1.99	0.081
3hab	3hab	6	57.15	230.38	2.31	0.069
3hab + ssn	3hab	9	51.18	230.52	2.46	0.064
con	3hab	4	61.58	230.76	2.69	0.057
ssn	3hab + rnd	7	55.64	230.90	2.83	0.053
2hab	3hab	5	60.30	231.50	3.43	0.039
ssn	con	3	64.47	231.63	3.56	0.037
2hab + ssn	con	5	60.46	231.66	3.59	0.036
2hab + ssn	2hab	6	58.45	231.67	3.61	0.036
con	2hab	3	64.88	232.03	3.97	0.030
3hab + ssn	2hab	8	55.01	232.30	4.24	0.026
3hab + ssn	con	7	57.06	232.31	4.25	0.026
2hab	2hab	4	63.51	232.68	4.62	0.022
3hab	2hab	5	61.53	232.72	4.66	0.021
3hab	3hab + rnd	8	55.53	232.82	4.76	0.020
con	3hab + rnd	6	59.72	232.94	4.87	0.019
2hab + ssn	3hab + rnd	9	54.03	233.37	5.30	0.015
3hab + ssn	3hab + rnd	11	50.40	233.84	5.77	0.012
2hab	3hab + rnd	7	58.71	233.97	5.90	0.011
2hab	con	3	67.57	234.73	6.66	0.008
3hab	con	4	65.66	234.84	6.77	0.007
con	con	2	71.08	236.22	8.15	0.004

1128
1129
1130

1131

1132 F. Assessment of the reliability of song similarity scoring methods

1133

1134

1135 Table S6. Differences between within individual and across individual measures of song similarity (\pm 95%
1136 bootstrap confidence interval) by site. All differences are > 0 demonstrating that, on average, within-
1137 individual song comparisons generated higher song sharing values than among-individual song
1138 comparisons within the same site.

1139

site	lower confidence limit		average difference		upper confidence limit
grassland:					
2A-R20A	0.077	–	0.109	–	0.140
4F	0.069	–	0.101	–	0.131
20C	0.009	–	0.042	–	0.074
C1B	0.067	–	0.097	–	0.127
cropland:					
Ashland	0.055	–	0.105	–	0.150
North	0.110	–	0.162	–	0.214
Strauss	0.203	–	0.238	–	0.271

1140

1141

1142

1143 Exploratory analysis conducted with cross-correlation

1144

1145 We conducted a preliminary study to evaluate the suitability of the cross-correlation in Raven for
1146 quantifying song similarity in dickcissels. In this preliminary analysis, conducted in 2010, we used songs
1147 of color-banded territorial male Dickcissels recorded in the summers of 2006-2010 at our sites described
1148 in the main text of this paper. The within-bird portion of our analysis included 24 dickcissels present in
1149 multiple years of the study from four sites: two sites on the Konza Prairie Biological Station (KPBS) and
1150 two agricultural sites managed by Kansas State University (KSU). This portion included 54 song
1151 comparisons. The between-bird portion of our analysis included 24 birds from the same sites and 2851
1152 song comparisons.

1153

1154 *Evaluation Methods*

1155 We used RavenPro 1.3 (Cornell Lab of Ornithology 2008) to convert high-quality song recordings into
1156 visual spectrograms for analysis. We used a bandpass filter to eliminate frequencies above 20,000 Hz
1157 and below 2,000 Hz. We removed isolated insect noises and the songs of other birds using the select
1158 function where they did not interfere with the target bird's song.

1159

1160 Before evaluating song similarity, we focused on cissel phrases. For every date we visited a site, we
1161 chose the cleanest recording of each cissel phrase of each birds' song to include in cross-correlation
1162 analysis. Even if other phrases were present in the song, we only looked at dick and cissel phrases as
1163 they appeared in some variety in every bird's song.

1164

1165 Using Raven, we performed batch cross-correlations of each phrase within each site and between the
1166 sites producing a large matrix of cross-correlation values comparing all cissel phrases to all cissel
1167 phrases.

1168

1169 *Preliminary Findings: Within-bird v. Between Bird*

1170 The cross-correlation results comparing all birds present for multiple years showed a trend for higher
1171 cross-correlation scores within individual birds than between birds; but ultimately within-bird cross-
1172 correlation scores should have been consistently higher than between-bird cross-correlation scores.
1173 Both groups had substantial unexplained variability in cross-correlation score distribution, with the same
1174 range of scores for within-bird comparisons as in between-bird comparisons. Within-individual
1175 comparisons produced scores as low as 0.1 and many scores < 0.6 (Figures S1, S2).

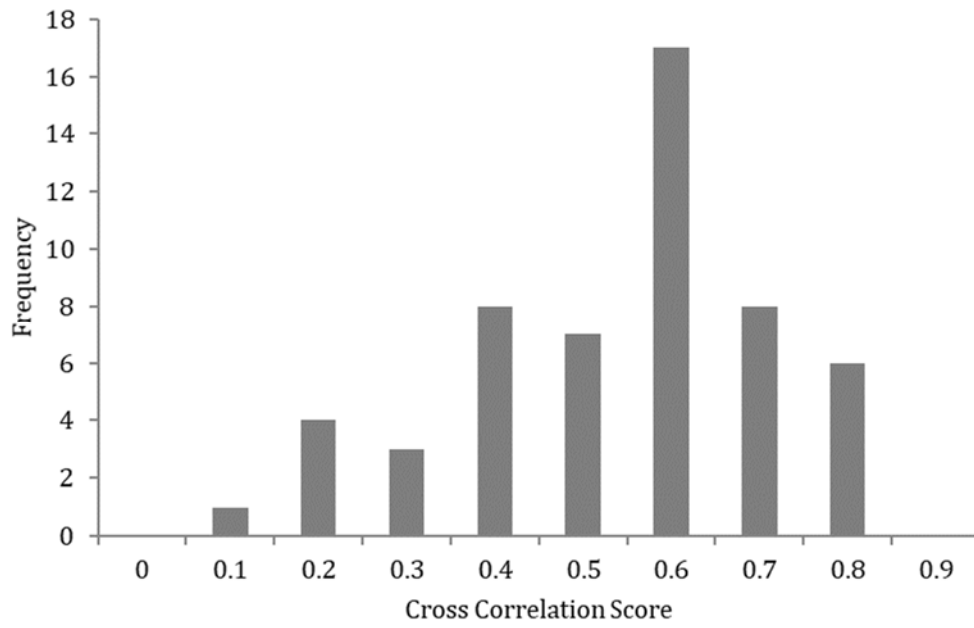
1176

1177

1178

1179

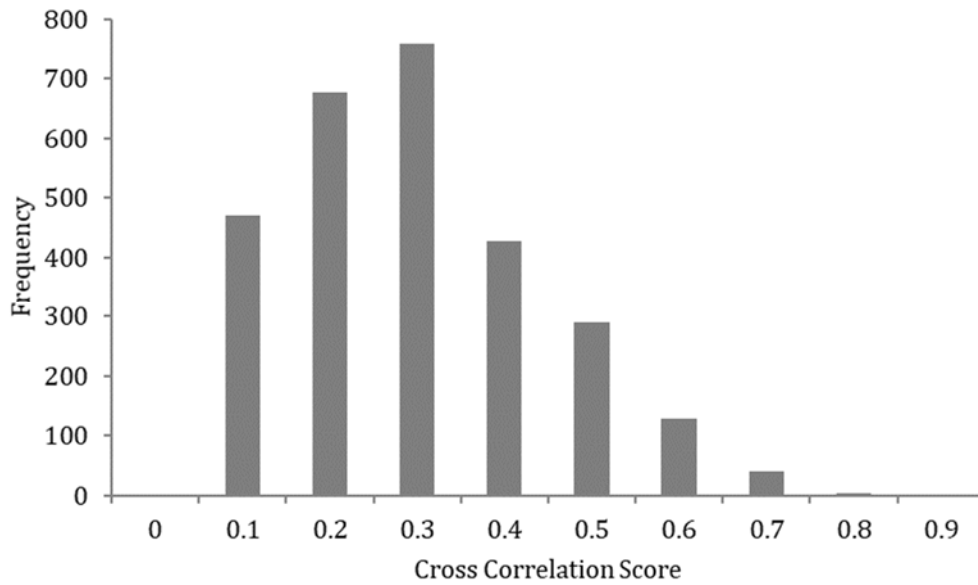
1180 Figure S2



1181
1182 Figure S2. Cross correlation scores for comparisons between two songs produced by the same male
1183 dickcissel on different dates.

1184
1185
1186

1187 Figure S3
1188



1189
1190 Figure S3. Cross correlation scores for comparisons between pairs of songs sung by different male
1191 dickcissel.
1192
1193
1194

1195 G. Model-averaged parameter estimates from mark-recapture models
 1196

1197 Table S7. Model-averaged parameter estimates associated with all factor levels for variables included in
 1198 candidate models in mark-recapture analyses of male dickcissels.

factor and level	weighted average phi (daily)	SE
breeding season (3 hab models)		
Cropland	0.9843852	0.0036881
Prairie (T. Parker)	0.9944556	0.0013555
Prairie (B. Sousa)	0.9938236	0.0016063
non-breeding season (3 hab models)		
Cropland	0.9978365	0.0008221
Prairie (T. Parker)	0.9989836	0.0002436
Prairie (B. Sousa)	0.9966893	0.0005106
breeding season (2 hab models)		
Cropland breeding season	0.9837991	0.0036152
Prairie breeding season	0.9949143	0.0009709
non-breeding season (2 hab models)		
Cropland non-breeding season	0.9978667	0.0008041
Prairie non-breeding season	0.9981497	0.0002363
p	weighted average p	SE
(3 hab models)		
Cropland, first occasion of the year	0.7132702	0.0648546
Cropland, subsequent occasions of the year	0.5928664	0.0636747
Prairie (T. Parker), first occasions	0.7706777	0.0380641
Prairie (T. Parker), subsequent occasions	0.7577173	0.0276309
Prairie (B. Sousa), first occasions	0.9269718	0.0209690
Prairie (B. Sousa), subsequent occasions	0.9269718	0.0209690
(2 hab models)		
Cropland, all occasions	0.6447336	0.0546136

Prairie, all occasions

0.8265300

0.0172619

1199

1200

1201

1202 H. Graphical evidence of patterns in vocal culture

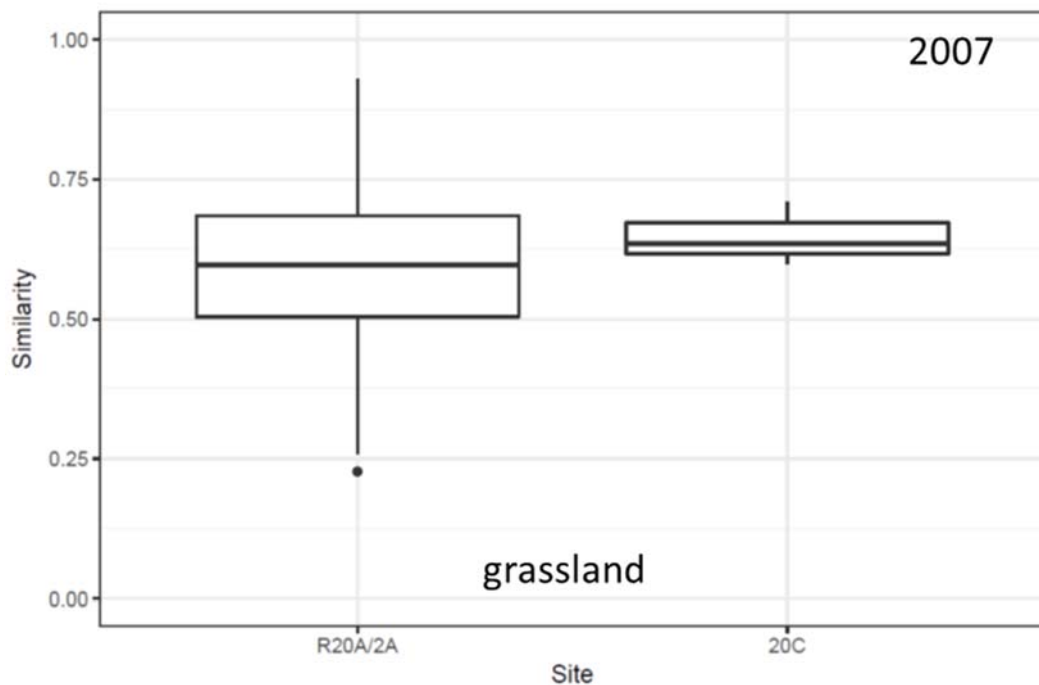
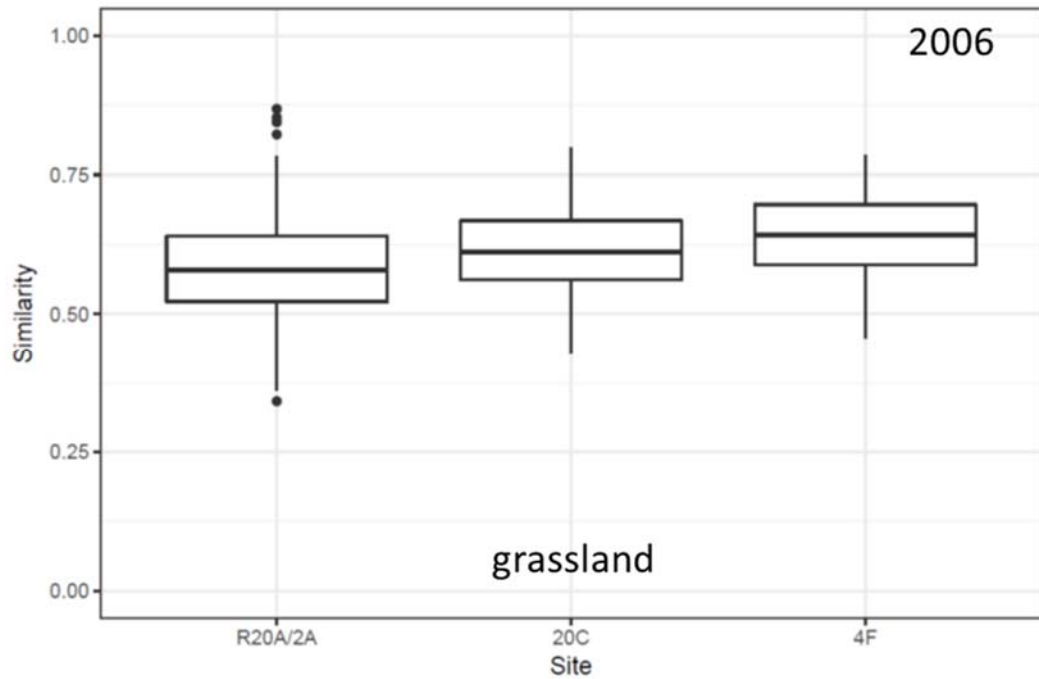
1203

1204 Figure S4. Plots of median song sharing values across the grassland sites (R20A/2A, 20C, 4F, C1B) and

1205 cropland sites (North, Ashland, Strauss) in different years. The central line is the median and the box

1206 represents the interquartile range (middle 50th percentile).

1207



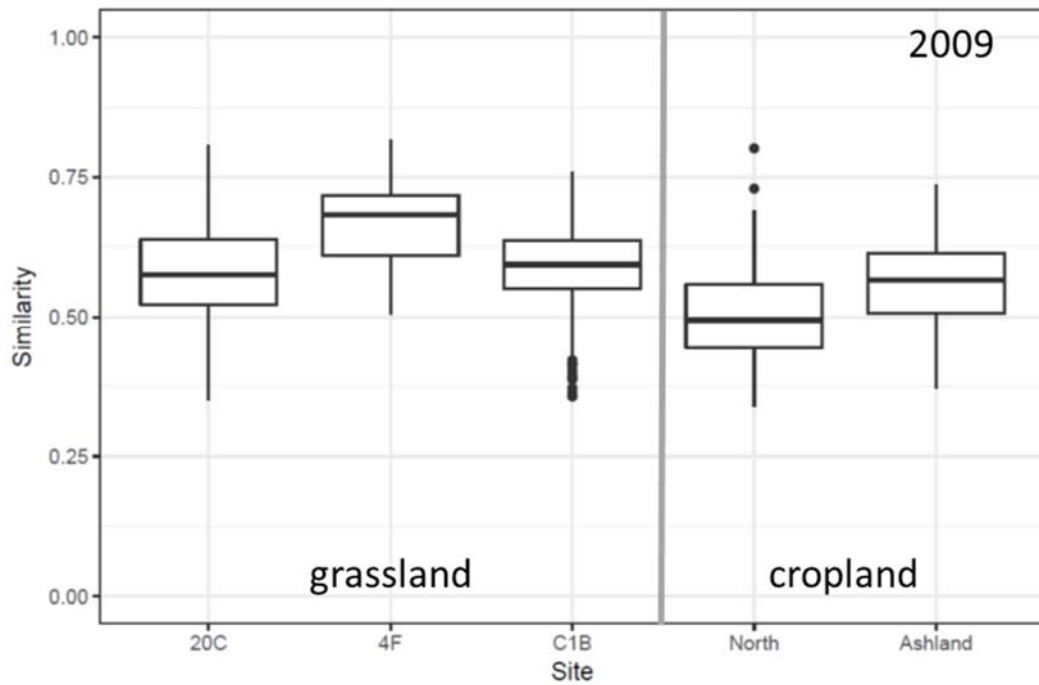
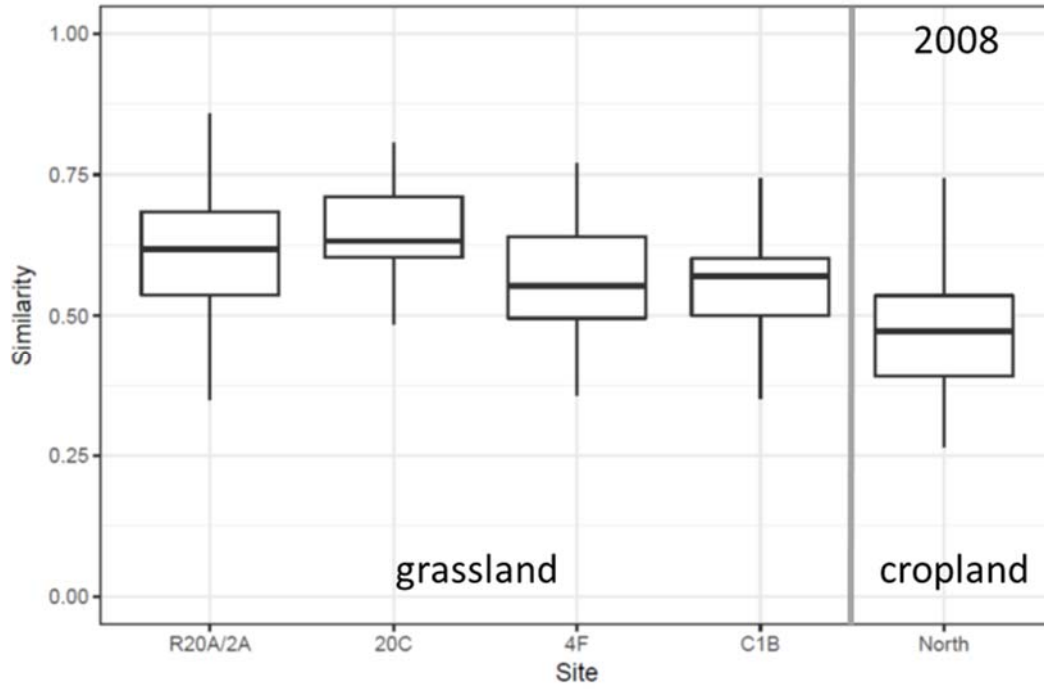
1208

1209

1210

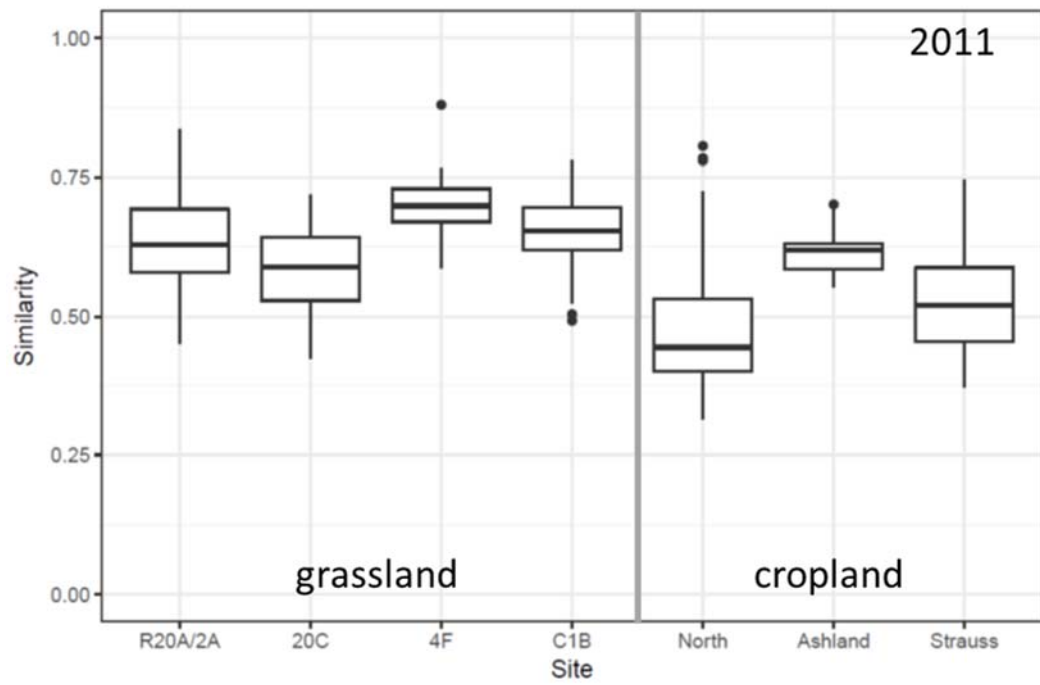
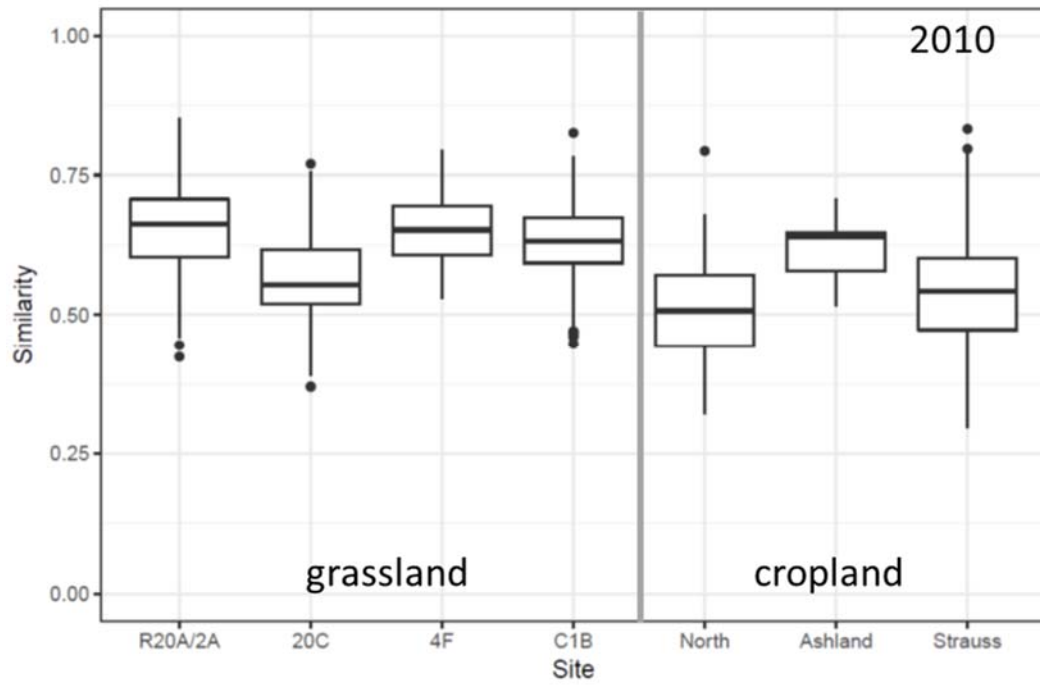
1211

1212
1213
1214

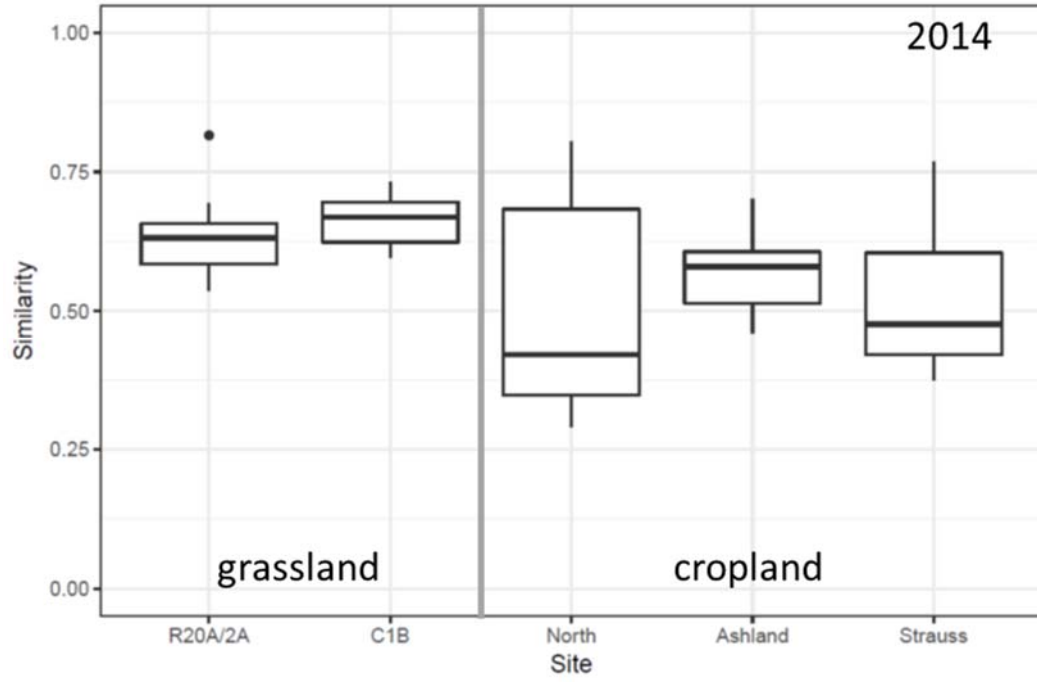


1215
1216
1217
1218
1219
1220
1221

1222
1223



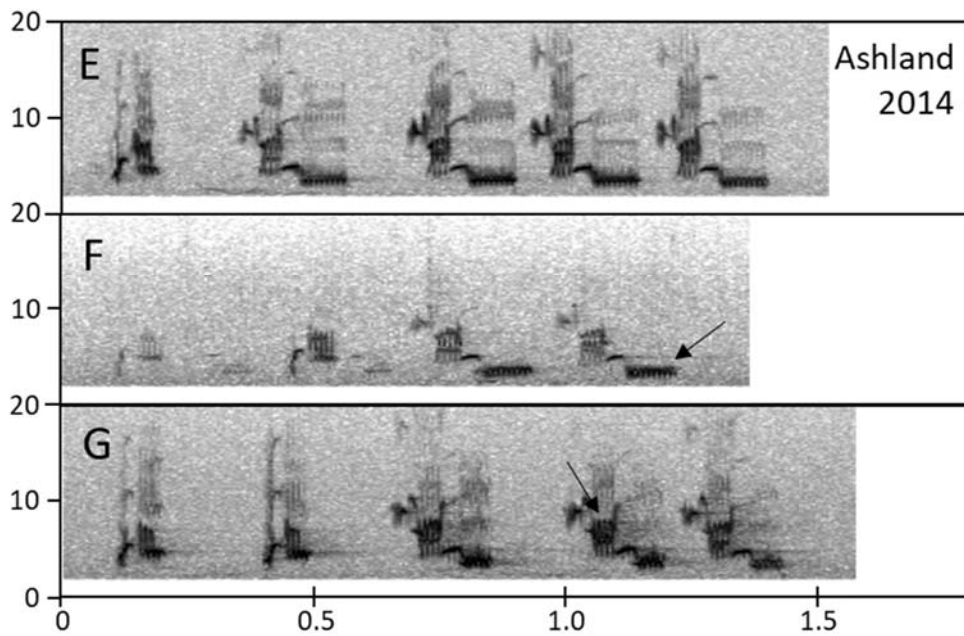
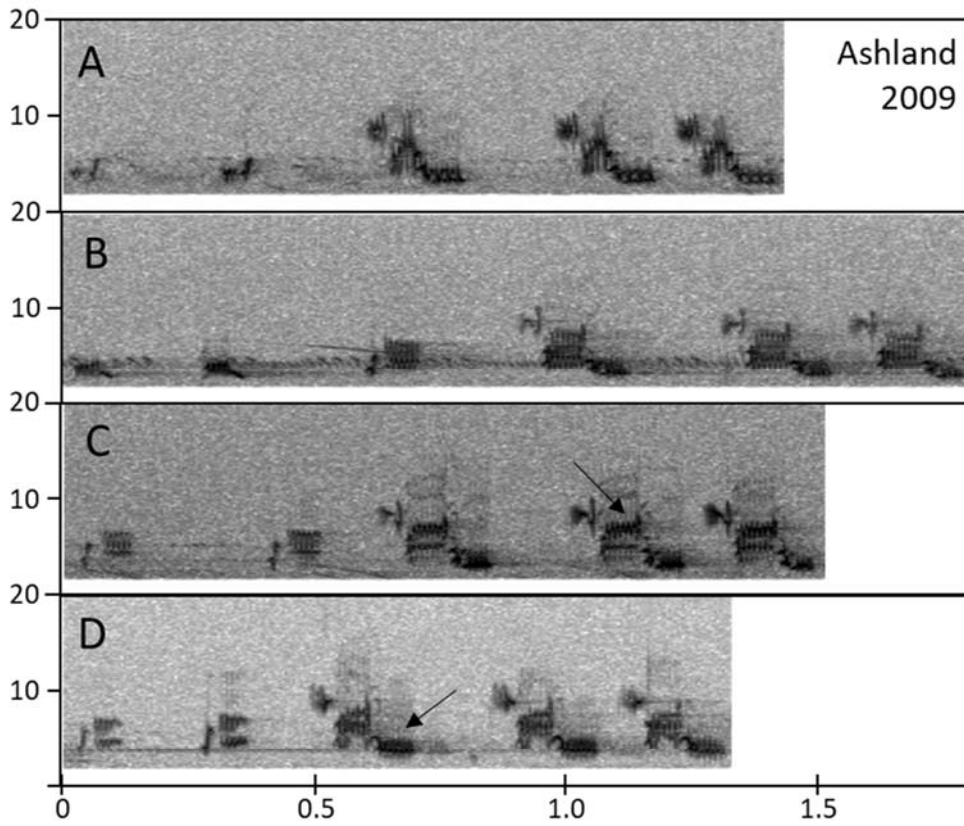
1224
1225
1226



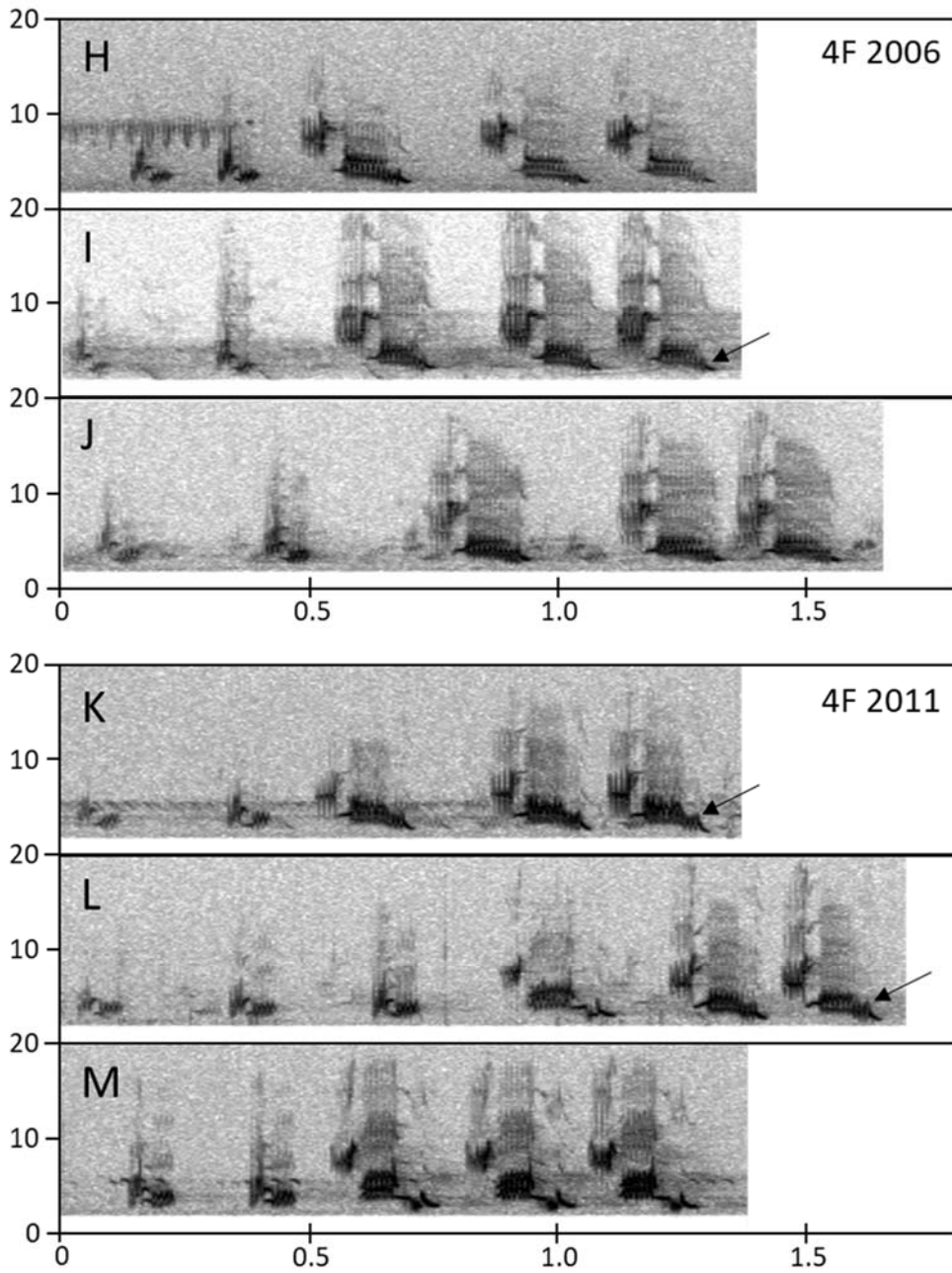
1227

1228

1229 Figure S5. Changes in vocal culture of dickcissels over five years at two different sites (Ashland, a
1230 cropland site, 2009 and 2014; 4F a grassland site, 2006 and 2011). In most Ashland songs in 2014, the
1231 central portion of cissel phrase (arrow in panel G) was of shorter duration than the comparable portion
1232 in 2009 (arrow in panel C). Also, the low frequency terminal portion of the cissel phrase tended to be
1233 much longer and to have a narrower frequency range in 2014 (arrow in panel F) than in 2009 (arrow in
1234 panel D). Some of the evident differences in 4F songs are more subtle. For instance, the final note of the
1235 common cissel phrase in 2006 (arrow in panel I) was of slightly longer duration and greater frequency
1236 range in 2011 (arrow in panel K). However, a distinctly different cissel phrase can also be seen in some
1237 2011 songs. Some males in 2011 only produced this different type of cissel (panel M), but some other
1238 males produced both types of cissels (panel L).
1239



1240
1241



1242
 1243
 1244
 1245
 1246
 1247

1248 I. Literature Cited
1249
1250 Krebs, J. R., and D. E. Kroodsma. 1980. Repertoires and geographic variation in bird song. Pages 143-177
1251 in J. S. Rosenblatt, R. A. Hinde, C. Beer, and M. C. Busnel, editors. *Advances in the Study of*
1252 *Behavior*, 11. Academic Press, New York.
1253 Parra, M., A. C. Dalisio, W. E. Jensen, and T. H. Parker. 2017. Male territorial aggression does not drive
1254 conformity to local vocal culture in a passerine bird. *Ethology* 123:800-810.
1255 Schook, D. M., M. D. Collins, W. E. Jensen, P. J. Williams, N. E. Bader, and T. H. Parker. 2008. Geographic
1256 patterns of song similarity in the dickcissel, *Spiza americana*. *Auk* 125:953-964.
1257 Sousa, B. F., and D. F. Westneat. 2013a. Positive association between social and extra-pair mating in a
1258 polygynous songbird, the dickcissel (*Spiza americana*). *Behavioral Ecology and Sociobiology*
1259 67:243-255.
1260 Sousa, B. F., and D. F. Westneat. 2013b. Variance in mating success does not produce strong sexual
1261 selection in a polygynous songbird. *Behavioral Ecology* 24:1381-1389.
1262 Temple, S. A. 2002. Dickcissel (*Spiza americana*).in A. Poole and F. Gill, editors. *The Birds of North*
1263 *America*, No. 703. The Birds of North America, Inc., Philadelphia.
1264 Verheijen, B. H. F. 2017. Demographic responses of grassland songbirds to rangeland management in
1265 the tallgrass prairie. Kansas State University, Manhattan, Kansas, USA.
1266
1267
1268
1269
1270
1271